

GENEL SATIN ALMA ŞARTLARI VE KOŞULLARI
7 Mart 2022'de revize edildi

Türkçe

İÇİNDEKİLER

1. Teklif: Kabul: Şartlar: Belirlenen Satıcı ve Alıcı; EDI ve E2Open	2. Siparişin Zaman Aralığı	3. Miktarlar: Teslimat: Malzeme Çıkış Belgeleri
4. Sevkiyat Şartları: Faturalandırma ve Fiyatlandırma; Mülkiyet Hakkı ve Zarar Riski	5. Paketleme: İşaretleme: Sevkiyat: Sürdürülebilirlik; Orijinal Ürünler; Özel İmalat; Tasarım Gereği Güvenlik	6. Gümrük: İlgili Konular
7. İnceleme: Gerekliliklere Uymayan Mallar/Hizmetler; Denetim	8. Ödeme	9. Değişiklikler
10. Garantiler	11. Kalite ve Geliştirme: Gerekli Programlar	12. Rekabet Yasağı
13. Azınlık/Kadın Girişimleri (MWBE) Hedefleri (yalnızca Amerika Birleşik Devletleri)	14. Hizmet Literatürü	15. Çözüm Yolları
16. Yasalara, Yönetmeliklere ve Mevzuata Uygunluk; Etik	17. Müşteri Gereklilikleri	18. Tazminat; Mülkiyet Haklarının Tazmini
19. Sigorta	20. Sürdürülebilirlik	21. Sonlandırma
22. Alıcıya Açıklanan Teknik Bilgiler	23. Alıcının Malı	24. Satıcının Malı
25. Aletler: Sermaye Ekipmanı	26. Mahsup Etme: Tenzilat	27. Gizlilik
28. Tanıtım Yasağı	29. Tarafların İlişkisi	30. Çıkar Çatışması
31. Devir Yasağı	32. Elden Çıkarma, Satın Alımlar	33. Anlaşmazlıkların Çözümü
34. Dil: Bölünebilirlik; Zımnî Feragat Yasağı	35. Geçerliliğini Sürdürme	36. Sözleşmenin Bütünlüğü
37. Nüshalar: Elektronik İmzalar		

GENEL SATIN ALMA ŞARTLARI VE KOŞULLARI

7 Mart 2022'de revize edildi

Türkçe

Bu **GENEL SATIN ALMA ŞARTLARI VE KOŞULLARI**, Alıcının satın alma siparişi, çalışma bildirisi, elektronik olarak iletilen ("EDI") sipariş veya diğer belgeler gibi sipariş belgelerinde (ayrı ayrı ve birlikte "Sipariş") referans verildiğinde geçerli olur ve <https://www.johnsoncontrols.com/betandc> adresinden indirilebilen ve bu referansla bu belgeye dahil edilen şu kısımlardan oluşur: (1) bu **GENEL SATIN ALMA ŞARTLARI VE KOŞULLARI**; (2) tüm Johnson Controls politikaları ve yönergeleri (toplu olarak "Alıcı Politikaları"); (3) her türlü Değişiklikler ve (4) alt yükleniciden işçilik hizmetleri sağlanacaksa [Alt Yüklenici Sözleşmesi](#). Yukarıdakilerin hepsi birlikte "Şartları" veya "Sözleşmeyi" oluşturacaktır. Johnson Controls, tamamen kendi takdirine bağlı olarak bu Şartları veya Alıcı Politikalarını istediği zaman değiştirebilir. Bu tür değişiklikler, söz konusu güncellemelerin <https://www.johnsoncontrols.com> adresinde yayınlanmasıyla birlikte geçerli olacaktır. Satıcı, Şartlarda yapılan değişiklikleri incelemek için bu siteyi periyodik olarak ziyaret etmekten sorumludur. Satıcı, Şartlar kapsamındaki yükümlülüklerini tam olarak incelediğini, anladığını ve yerine getirebileceğini garanti eder. Satıcı, Ürünü Alıcıya sağlayarak bu Şartlara ve bunlarda gelecekte yapılacak değişikliklere bağlı kalacağını ve Satıcının bu Sözleşme kapsamında satın alınan Ürünleri tedarik eden tüm yüklenicilerinin, alt yüklenicilerinin ve tüm kademelerdeki tedarikçilerinin (ayrı ayrı ve birlikte "Satıcı Bağlı Kuruluşu") bu Şartlara uyduğundan emin olmaktan sorumlu olduğunu kabul ve tasdik eder. Satıcı, tarayıcısındaki yazdırma özelliğini kullanarak ileride başvurmak üzere bu Şartların güncel bir kopyasını yazdırmalıdır.

1. **Teklif: Kabul: Şartlar: Belirlenen Satıcı ve Alıcı: EDI ve E2Open.**

1.1 **Teklif; Kabul; Şartlar; Belirlenen Satıcı ve Alıcı.** Her Alıcı Siparişi, Siparişte belirtilen sarf malzemeleri, mallar, hizmetler, donanım, aygıt yazılımı veya yazılım gibi öğelerin yanı sıra sipariş edilen bu öğelerin çalışması ya da hizmetlerin sağlanması için gerekli olan veya bunları tamamlayan her türlü bileşen ya da parçanın [ayrı ayrı ve birlikte "Ürün(ler)"] satın alınması için Satıcıya yapılan bir tekliftir. Alıcı, Satıcı tarafından teklif edilen her türlü ek veya tutarsız şartları ve koşulları istediği zaman reddeder. Satıcının fiyat teklifine, ihale teklifine veya tasarısına yapılan herhangi bir atıf, söz konusu belgede yer alan herhangi bir hükmün, koşulun veya talimatın kabul edildiği anlamına gelmez. Sipariş, Sipariş kapsamındaki Ürünlere ilişkin daha önceki tüm sözleşmelerin, siparişlerin, fiyat tekliflerinin, tasarımların ve diğer iletişimlerin yerine geçer. Yukarıda belirtilenlere bakılmaksızın taraflar önceden yazılı bir sözleşme yapmışsa ve söz konusu önceki sözleşme iptal edilmemiş, feshedilmemiş veya geçerliliğini yitirmemişse söz konusu önceki sözleşmenin tüm hükümleri, bu Şartlar tarafından desteklenen kapsam dışında tam olarak yürürlükte kalacaktır. Satıcı, aşağıdaki eylemleri gerçekleştirdiğinde bu Şartları kabul eder ve sözleşmeye taraf olur: (a) Sipariş kapsamında herhangi bir çalışmaya başlamak; (b) Siparişi yazılı olarak kabul etmek; (c) Siparişi, alınmasından itibaren 48 saat içinde yazılı olarak reddetmemek; veya (d) Siparişin konusuyla ilgili olarak sözleşmenin varlığını kabul eden başka herhangi bir davranış gerçekleştirerek. Tüm Siparişler, Satıcının bu Şartları kabul etmesiyle sınırlıdır ve açıkça buna bağlıdır. Siparişte aksi belirtilmedikçe "Alıcı" Johnson Controls, Inc.'dir. Alıcının Bağlı Kuruluşları, bu Sözleşme kapsamında Alıcı için geçerli olanla aynı şartlar ve koşullar altında kendi hesaplarına Satıcıdan Ürün satın alabilir. "Bağlı Kuruluş" taraflardan birini doğrudan veya dolaylı olarak kontrol eden, bu tarafça kontrol edilen, bu taraf ile müşterek kontrol altında olan ya da ilgili kuruluşun veya işletmesinin ve varlıklarının halefi olan (isim değişikliği, tasfiye, birleşme, konsolidasyon, yeniden yapılanma yoluyla olanlar dahil ancak bunlarla sınırlı olmamak kaydıyla) herhangi bir kuruluşu ifade eder. Bunlara ek olarak nihai ana şirketi Johnson Controls International plc olan herhangi bir kuruluş ile Alıcının veya Alıcı Bağlı Kuruluşunun, üzerinde herhangi bir mülkiyet payına sahip olduğu herhangi bir ortak girişim, Alıcının Bağlı Kuruluşu olacaktır. Bir kuruluşun, oy hakkına haiz menkul kıymetlerin mülkiyeti yoluyla, sözleşme yoluyla veya farklı bir şekilde başka bir varlığın yönetimini veya politikalarını yönlendirme veya yönlendirilmesine neden olma yetkisine sahip olması durumunda bu kuruluşun diğer kuruluşu kontrol ettiği kabul edilecektir. Şüpheye mahal vermemek adına Johnson Controls International plc, bu Sözleşmenin amaçları çerçevesinde Bağlı Kuruluş tanımına dahil edilmeyecektir. "Satıcı", doğrudan veya bir bağlı kuruluş veya alt yüklenici aracılığıyla dolaylı olarak ilgili Siparişte belirtilen Ürünleri sağlayan kişi veya kuruluştur. Satıcı, bu Sözleşme kapsamında Ürün veya Hizmet sağlayan tüm Satıcı tedarikçilerinin ve alt yüklenicilerinin de bu Şartlara uyması gerektiğini anlayıp kabul ve tasdik eder. Alıcı ve Satıcının her biri bu sözleşmede ayrı ayrı "taraf" veya birlikte "taraflar" olarak anılacaktır. Önceden yapılan hiçbir alışveriş veya ticari gelenek, Siparişte kullanılan şartları değiştiremez, tamamlamaz veya açıklayamaz. Siparişe ilişkin tüm sözleşme belgeleri birlikte tek bir sözleşme olarak yorumlanır; ancak çelişki anında geçerli olarak yürürlükte olan bu sözleşme belgelerinin birine veya daha fazlasına ait hükümler arasında herhangi bir çelişki olması durumunda aşağıdaki öncelik sırası uygulanır: (a) taraflarca yapılan her türlü yazılı değişiklik, (b) bu Şartlar, (c) Siparişin görünümü, (d) işçilik hizmetlerine ilişkin her türlü sözleşme; ardından ise (e) referans olarak dahil edilen veya kapsama alınan tüm ek şartlar. Siparişte veya bu Şartlarda yapılan hiçbir değişikliğin veya tadilatın, yazılı düzenleme olarak yapılmadıkça, özellikle değiştirilen Sipariş hükümlerini belirtmedikçe ve Alıcının yetkili bir satın alma temsilcisi tarafından imzalanmadıkça Alıcı üzerinde bağlayıcılığı olmayacaktır. Satıcı, Sipariş ile Sipariş için geçerli olan herhangi bir teknik özellik, tasarım veya farklı bir teknik gereklilik arasında herhangi bir belirsizlik, sorun ya da tutarsızlık olduğunun fark ederse çözüm için konuyu derhal Alıcıya iletacaktır. Alıcı, kendi takdirine bağlı olarak Ürünleri kendi kurum kullanımı için veya üçüncü taraflara bağımsız Ürün olarak ya da diğer mal ve hizmetlerle birlikte yeniden satmak veya dağıtmak üzere satın alabilir.

1.2 **EDI ve E2Open.** Satıcı, Alıcı tarafından talep edildiğinde Alıcının bu Şartlara uygun olarak verdiği Sipariş yoluyla istediği Ürünleri Alıcıya satmayı kabul eder. Satıcı, elektronik veri alışverişi (EDI) Siparişlerinde Alıcının o sırada geçerli olan [Genel Tedarikçi Performans Standartları Kılavuzu'na](#) ve Alıcının aşağıdaki adreste bulunan E2Open programıyla ilgili bilgilere uymayı kabul eder: [Tedarik Programları ve Araçları](#).

2. **Siparişin Zaman Aralığı.** Alıcının sonlandırma haklarına tabi olmak kaydıyla Sipariş ile oluşturulan sözleşme, Siparişin Satıcıya iletiliği tarihten itibaren bir yıl süreyle veya Siparişte bir son kullanma tarihi belirtilmişse bu tarihe kadar taraflar için bağlayıcıdır. Alıcının sonlandırma haklarına tabi olmak kaydıyla Satıcı, mevcut dönemin bitiminden en az 180 gün önce Siparişin yenilenmesini istemediğini yazılı olarak bildirmediği sürece Sipariş, ilk dönemden sonra gelen birer yıllık dönemler için aynı koşullarla otomatik olarak yenilenecek ve uzatılacaktır.

3. **Miktarlar: Teslimat: Malzeme Çıkış Belgeleri.** Bir Siparişte "tahmini" olarak listelenen miktarlar, Alıcının Siparişte belirtilen dönem için Satıcıdan satın alabileceği Ürün miktarlarına ilişkin tahminidir. Miktar belirtilmemişse veya miktar tek olarak belirtilmişse: (a) Satıcı, Alıcının belirttiği Ürün gereksinimlerini, Alıcı tarafından Malzeme Çıkış Belgelerinde belirtilen miktarlarda tedarik etmekle yükümlüdür; (b) Sipariş görünümünde açıkça belirtilmediği sürece Alıcı, Ürünleri münhasıran Satıcıdan satın almak zorunda değildir ve (c) Alıcı, mal kabul edilen Ürünlerin her birinden en az bir adet veya birim, en fazla Alıcı tarafından Satıcıya iletilen malzeme yetkisi ibranamelerinde, bildirimlerde, yayınlarda veya benzeri çıkış belgelerinde ("Malzeme Çıkış Belgeleri") kesin sipariş olarak tanımlanan miktarda ürün satın almak, hizmetler durumunda ise Alıcı tarafından imzalanan İş Beyanında açıkça belirtilen kapsamda satın alım yapmak durumundadır. Alıcı, Malzeme Çıkış Belgelerinin, sevkiyat onayının ve diğer bilgilerin bildirilmesi için Satıcıdan masrafları Satıcıya ait olmak üzere Alıcının elektronik envanter yönetimi veya EDI programına katılmasını talep edebilir. Alıcı, Malzeme Çıkış Belgesi Süresini kullanarak listelenen Ürünlerden ek miktarlarda satın alabilir, bu durumda Sipariş kapsamındaki miktarlar esas alınır. Satıcı, Siparişte ve ilgili Malzeme Çıkış Belgelerinde ifade edildiği şekilde Alıcı tarafından belirtilen miktarlarda ve zamanlarda %100 zamanında teslimat yapmayı kabul eder. Alıcı, planlanan sevkiyatların oranını değiştirebilir veya planlanan sevkiyatları doğrudan geçici olarak askıya alabilir; bunların hiçbirisi, Satıcıya Ürünlerin fiyatını değiştirme hakkı vermez. Alıcının erken teslimatları, geç teslimatları, kısmi teslimatları veya fazla teslimatları kabul etme zorunluluğu yoktur.

4. **Sevkiyat Şartları: Faturalandırma ve Fiyatlandırma: Mülkiyet Hakkı ve Zarar Riski.** Ürünler, Alıcının normal çalışma saatleri içerisinde Siparişte belirtilen adrese veya konuma ("JCI'nin Yeri") teslim edilecektir. Incoterms 2020, tamamı ABD içinde olanlar dışındaki tüm gönderiler için geçerli olacaktır. Tamamen ABD'den gelen ve ABD içerisinde sevk edilen gönderiler, Alıcının nakliyesi kullanılarak Satıcının nihai üretim yerinden taşıyıcıya masrafsız (yükü) olarak gönderilecektir. Ürün fiyatlarına depolama, taşıma, paketleme ve diğer tüm giderler ile masraflar, harçlar ve vergiler dahildir, ancak her gönderi için Satıcının faturasında ayrı olarak gösterilmesi gereken, resmi olarak uygulanan katma değer vergisi (KDV) dahil değildir. Alıcı, hiçbir ticari faaliyet vergisinden, bordro vergisinden veya Satıcının geliri ya da varlıkları üzerinden alınan vergilerden sorumlu değildir. Satıcının üzerinde anlaşmaya varılan işi alt yükleniciye vermesi durumunda Satıcı, tahsil edemeyeceği dolaylı vergilere maruz kaldığında bu dolaylı vergiler sözleşme kapsamında Alıcıya ek maliyet olarak aktarılamaz. Alıcı, hiçbir ticari faaliyet vergisinden, bordro vergisinden veya Satıcının geliri ya da varlıkları üzerinden alınan vergilerden sorumlu değildir. Ürünlerin endüstriyel işleme olarak kabul edildiği ve satış vergisinden muaf tutulduğu durumlarda vergi kimlik numarası ve/veya diğer muafiyet bilgileri Alıcı tarafından sağlanacaktır. Satıcı, Ürünler nakliye için bir taşıyıcıya teslim edildiğinde Alıcıyı yazılı olarak bilgilendirecektir. Satıcı ticari fatura, çekli listesi, hava konşimentosu veya konşimento gibi tüm sevkiyat belgelerini; nakliyeyle (CMR gibi) veya gümrükle ilgili (ihracat/ithalat beyanı gibi) belgeleri (uygun olduğu şekilde) ve Satıcının Ürünleri taşıyıcıya teslim etmesinden sonraki iki iş günü içinde Ürünlerin Alıcıya gönderilmesi için gereken veya nakliye takibine ilişkin yerel mevzuat uyarınca gerekli olan durumlarda Ürünlerin elden çıkarılmasıyla ilgili olan diğer belgeleri Alıcıya sağlayacaktır. Sipariş numarası, değişiklik ve/veya sürüm numarası, Alıcı parça numarası, varsa Satıcı parça numarası, sevk edilen parça miktarı, sevk edilen karton veya konteyner sayısı, konşimento numarası ve Alıcının ihtiyaç duyduğu diğer bilgiler tüm sevkiyat belgelerinde, sevkiyat etiketlerinde, konşimentolarda, hava konşimentolarında, faturalarda, yazışmalarda ve Siparişte ilgili diğer belgelerde görülmelidir. Alıcı, tüm Sipariş şartlarının yanı sıra ilgili yargı bölgesinde zorunlu fatura içeriğine ve formatına ilişkin olarak vergilerin belirtildiği faturalandırma konusunda geçerli gerekliliklere uyan ve doğru dolaylı vergi uygulamasını yansıtan faturalara ("Usulüne Uygun Vergilendirilmiş Fatura") karşı ödeme yapacaktır. Kararlaştırılan teslimat tarihlerini karşılamak için hızlandırılmış sevkiyat yönteminin gerekli olması durumunda Satıcı, normal nakliye masraflarının üzerinde kalan tüm nakliye masraflarını ödeyecek ve Satıcının sevkiyat veya teslimat gereksinimlerine uymamasından kaynaklı olarak Alıcının müşterisi/müşterileri tarafından yansıtılan tutarlar da dahil Alıcının yüklediği tüm masrafları Alıcıya geri ödeyecektir. İo Mülkiyet hakkı, Ürünler için yapılacak ödemenin tamamı gerçekleştirildiğinde veya Ürünler JCI'nin Yerine teslim edildiğinde (hangisi önce gerçekleşirse) Alıcıya geçer. Ancak Ürünlerin JCI'nin Yerinin bulunduğu ülkeye ithal edilmesi durumunda mülkiyet hakkı ithalattan önce aktarılır. Incoterm 2020 DDP koşullarından istifade edilmeyecektir. Ürünler, bu Sözleşmede aksi belirtilmedikçe JCI'nin Yerine teslim edilene kadar Ürünler için tüm kayıp veya hasar riski Satıcıya aittir.

5. **Paketleme: İşaretleme: Sevkiyat: Sürdürülebilirlik: Orijinal Ürünler: Özel İmalat: Tasarım Gereği Güvenlik.**

5.1 **Paketleme; İşaretleme; Gönderim.** Satıcı aşağıdaki adımları gerçekleştirecektir: (a) Ürünleri Alıcının, ilgili taşıyıcıların ve varış ülkesinin gereksinimlerine göre uygun şekilde paketleyecek, işaretleyecek ve gönderecektir. Talimat bulunmaması durumunda Ürünlerin hasarsız olarak teslim edilmesini sağlayacak şekilde paketleme, işaretleme ve gönderim gerçekleştirecektir; (b) sevkiyatları Alıcının talimatlarına göre yönlendirecektir; (c) her paketi Alıcının talimatlarına göre işaretleyecek veya etiketleyecektir; (d) her sevkiyatla birlikte Sipariş numarasını, değişiklik veya yayın numarasını, Alıcı parça numarasını, Satıcı parça numarasını (varsa), sevkiyattaki parça sayısını, sevkiyattaki konteyner sayısını, Satıcının adını, Satıcının numarasını ve konşimento numarasını gösteren belgeleri sağlayacaktır ve (e) her sevkiyat için orijinal konşimento veya diğer sevkiyat ibranamesini Alıcının talimatlarına ve taşıyıcının gereksinimlerine göre derhal iletacaktır. Satıcı taşıyıcılara, Alıcıya ve bunların çalışanlarına Ürünlerin, konteynerlerin ve paketlerin tutulması, taşınması, işlenmesi, kullanılması veya imha edilmesi sırasında uygun önlemlerin nasıl alınacağı konusunda bilgi sağlamak için gereken tüm özel taşıma talimatlarını sağlayacaktır. Alıcının herhangi bir paketleme malzemesini iade etmesi gerekiyorsa Satıcı, bununla ilgili olarak Alıcıya önceden yazılı bildirimde bulunmalıdır. Bu tür paketleme malzemelerinin iadesinde masraflar Satıcıya ait olacaktır.

5.2 **Açıklama; Özel Uyarılar veya Talimatlar.** Satıcı, Alıcıya aşağıdaki Ürün bilgilerini, aşağıda tanımlandığı şekilde Sürdürülebilirlik Direktiflerinin gerekliliklerini karşılayacak bir biçimde veya Alıcı tarafından talep edilen ya da yasaların gerektirdiği şekilde sağlayacaktır: (i) Aşağıda tanımlanmış Sürdürülebilirlik Direktiflerinin konu edindiği veya Sürdürülebilirlik Direktiflerinin ele aldığı ya da Alıcı tarafından talep edildiği veya yasaların gerektirdiği şekilde Ürünleri oluşturan tüm elementlerin, minerallerin, bileşiklerin ve diğer bileşenlerin ("Gerekli Mineraller") bir listesi (ii) Ürünlerin üretim yeri; (iii) Ürünlerdeki her bir Gerekli Mineral miktarı ile geçerli olan durumlarda yüzdesi ve (iv) Bölüm 9'a ek olarak ve Bölüm 9 uyarınca Ürünlerdeki Gerekli Mineraller üzerinde yapılan her türlü değişiklik veya eklemeye ilişkin bilgiler. Satıcı yukarıda belirtilen bilgileri, Ürünlerin Satıcı tarafından gönderilmesinden önce mümkün olduğunca hızlı şekilde Alıcıya sağlayacaktır. Ancak bu bilgilerin sağlanması her halükarda Alıcıya a) kendi açıklama gereksinimlerini belirlemek ve b) Satıcının geçerli Sürdürülebilirlik Direktiflerini veya Bölüm 5.2 ve 5.3'te belirtilen açıklama gereksinimlerini karşılayamaması durumunda herhangi bir Ürünü reddetmek, herhangi bir Siparişi iptal etmek ya da yasal ve hakkaniyete uygun çözümler dahil ancak bunlarla sınırlı olmamak üzere diğer tüm çözüm yollarına başvurmak için makul süre bırakmaya yetecek süre zarfında gerçekleştirilecektir. Ayrıca Satıcı, Ürünlerin sevkiyatından önce ve Ürünlerin sevkiyatı

sırasında Ürünlerin bileşeni veya parçası olan her türlü tehlikeli veya kısıtlı malzeme konusunda Alıcıya yazılı olarak yeterli uyarıda (imha ve geri dönüştürme talimatları, malzeme güvenliği veri sayfaları ve analiz sertifikaları dahil ancak bunlarla sınırlı olmamak kaydıyla tüm Ürünlerin, konteynerlerin ve paketlerin üzerine koyulması gereken tüm etiketler gibi) bulunacaktır. Satıcı (1) Alıcının muhtelif zamanlarda yayınlanan sürdürülebilirlik politikalarının tümüne; ve (2) değiştirilmiş şekliyle ABD Zehirli Maddeler Kontrol Yasası ("TSCA"), belirli tehlikeli maddelerin kısıtlamalarına ilişkin 2012/19/EU ve 2011/65/EU sayılı Avrupa Birliği Direktifi, çatışma minerallerine ilişkin Dodd-Frank Yasası ile Kimyasalların Kaydı, Değerlendirilmesi, İzni ve Kısıtlanması Hakkında 1907/2006/EC sayılı Avrupa Birliği Yönetmeliği dahil ancak bunlarla sınırlı olmamak üzere Ürünlerin içeriği ve uyarı etiketleriyle ilgili olarak Alıcı, Alıcının müşterileri, Satıcı ve Ürünler için geçerli olan tüm mevcut ve daha sonra yürürlüğe girecek olan yasa ve düzenlemelere ("Sürdürülebilirlik Direktifleri") veya (1) ve (2) numaralı koşulların herhangi bir kombinasyonuna uymayı kabul eder. Kimyasalların Kaydı, Değerlendirilmesi, İzni ve Kısıtlanması Hakkında (KKDİK) Yönetmelik Bağlantısı: http://ec.europa.eu/environment/chemicals/reach/reach_intro.htm RoHS Direktifi Bağlantısı: https://ec.europa.eu/environment/waste/rohs_eee/index_en.htm. Satıcı, Ürünlerin uygunsuz veya eksik şekilde açıklanması, paketlenmesi, işaretilmesi, yönlendirilmesi veya sevk edilmesi sonucunda ortaya çıkan masrafları Alıcıya geri ödeyecektir.

5.3. **Sürdürülebilirlik.** Satıcı ayrıca (1) Alıcının Sürdürülebilirlik Direktifleri ve Gerekli Mineraller ile ilgili anketlerine ve taleplerine eksiksiz, doğru ve zamanında yanıt verecek ve (2) Alıcının Satıcının tedarik zinciri genelinden Ürünlerdeki Gerekli Minerallerin menşei (geri dönüştürülmüş veya hurdaya ayrılmış kaynağın belirlenmesi, maden konumu, izabe tesisi ve tedarik zincirine ilk giriş dahil) ve kullanımı ile ilgili bilgi toplama çabalarında Alıcı ile eksiksiz iş birliği yapacaktır.

5.4. **Orijinal Ürünler.** Satıcı, Alıcıya satılan Ürünlerde yalnızca yeni ve Orijinal malzemelerin kullanıldığını ve Ürünlerin Sahte Parça içermediğini beyan ve garanti eder.

"Orijinal" (1) gerçek, (2) sunulan ürünün işaretilmesi ve tasarımıyla iddia veya ima edilen meşru kaynaktan edinilmiş ve (3) söz konusu malzeme modeli/versiyonu için adını ve ticari markasını yasal olarak uygulayan üretici tarafından ya da onun talimatıyla ve standartlarına göre üretilmiş malzeme anlamına gelir. "Sahte Parçalar" menşei, malzemesi, üretim kaynağı, performansı veya özellikleri yanlış sunulan parça, bileşen, modül veya tertibatı ifade eder. Bu terim (a) kimliklerini gizlemek veya sahte olarak üreticinin kimliğini yansıtmak için işaretilmiş/yeniden işaretilmiş parçaları, (b) orijinal üretici tarafından hurdaya ayrılmış kusurlu parçaları ve/veya artık malzemeleri ve (c) daha önce kullanılmış olmasına rağmen toplanıp veya geri kazanılıp "yeni" olarak sunulan parçaları içerir ancak bunlarla sınırlı değildir.

"Bağımsız Distribütör" Üreticinin ürünlerini satma veya dağıtma konusunda Üretici tarafından yetkilendirilmemiş ya da bayilik verilmemiş ancak bu Üreticinin ürünlerini satmayı, dağıtmayı ve/veya bunlara aracılık etmeyi amaç edinmiş kişi, işletme veya firma anlamına gelir. Bağımsız Distribütörler aynı zamanda bayilik sahibi olmayan distribütörler, yetkisiz distribütörler ve/veya komisyoncular olarak da anılır. Alıcı tarafından yazılı olarak onaylanmadığı sürece Bağımsız Distribütörlerden parça/bileşen satın alınmasına izin verilmez.

Alıcı tarafından önceden yazılı olarak onaylanmadıkça yeni ve Orijinal parçalar dışında başka hiçbir malzeme, parça veya bileşen kullanılamaz. Sahte Parçaların yanlışlıkla kullanılması olasılığını daha da azaltmak için Satıcı, Orijinal parçaları/bileşenleri yalnızca doğrudan orijinal ekipman üreticilerinden ("Üretici") veya Üreticinin yetkili dağıtım zinciri aracılığıyla satın alacaktır. Satıcı, Alıcının talebi üzerine bileşenlerin ilgili Üreticiye ait olduğuna dair izlenebilirliği doğrulayan belgeleri Alıcıya sunmalıdır. Bağımsız Distribütörlerden alınmış parça/bileşen kullanım talepleri, (i) talebe yönelik ikna edici destek ve (ii) satın alınan parçaların/bileşenlerin Orijinal parçalar olduğundan emin olmak için alınan önlemleri içermelidir. Alıcının, Satıcının Bağımsız Distribütör kullanma talebini onaylaması, Satıcının Şartlara uyma sorumluluğunu ortadan kaldırmaz. Satıcı, Üreticinin yetkili dağıtım zinciri dışından parça/bileşen kullanımına yönelik talepleri ve onayları belgeleyen bir sistem (politika, prosedür veya diğer belgelenmiş yaklaşım) bulunduracaktır. Satıcı, Alıcının talebi üzerine bu tür belgelerin kopyalarını temin edecektir.

5.5. **Elektronik bileşen/cihaz gereksinimleri.** Ürünün Menşe Sertifikası: Bu Şartların kabul edilmesi, Satıcının Orijinal Ekipman Üreticisi ("OEM"), Orijinal Bileşen Üreticisi ("OCM") veya Ürün için bayilik ya da yetki sahibi OEM/OCM distribütörü olduğunu onayladığı anlamına gelir. Satıcı ayrıca bileşenlerin izlenebilirliğini doğrulayan OEM/OCM satın alma belgelerinin doğru olduğunu ve talep üzerine sunulabileceğini garanti eder. Satıcı, OEM/OCM veya bayilik ya da yetki sahibi bir distribütör değilse bu Sözleşmeyi kabul ederek Alıcıya tedarik edilen her ürünün OEM'den/OCM'den veya bayilik ya da yetki sahibi OEM/OCM distribütöründen temin edildiğini tasdik eder.

5.6. **Özel Etiketli Ürün.** Ürünler, Siparişe göre doğrudan Alıcının Müşterilerine gönderilen veya Alıcının fabrikasına ya da diğer kurum içi kalite sistemlerine girmeden bir hazırlama merkezinden geçirilen özel etiketli nihai ürünler (donanım veya yazılım) olabilir. Özel Etiketli Ürünler, diğer Ürünlerden farklı teknik özelliklere göre tasarlanıp üretilir. Alıcının "Özel Etiketli Ürün" talep etmesi durumunda Alıcı, Ürüne Alıcının işaretlerini eklemek için gerekli malzemeleri ve lisansları Satıcıya sağlayacaktır. Satıcı, Alıcının talebi üzerine Alıcıdan herhangi bir ek ücret talep etmeden Ürünlere ve Ürün Belgelerine Alıcının ticari markalarını ve ticari adlarını ("Alıcı Ticari Markaları") etiket olarak ekleyecektir ("Özel Etiketleme"). Bu belge kapsamında Alıcı Ticari Markalarının Satıcı tarafından herhangi bir Özel Etiketleme ile bağlantılı olarak her türlü kullanımı, Alıcı tarafından Satıcıya Sözleşme Dönemi boyunca Alıcı Ticari Markalarını yalnızca ve münhasıran burada açıklanan şekilde Satıcının Özel Etiketlemeyi gerçekleştirmesi için ve Alıcı tarafından önceden yazılı olarak açıkça izin verilebilecek diğer amaçlarla kullanmak üzere verilen sınırlı, kişisel, münhasır olmayan, devredilemeyen ve temlik edilemeyen bir lisansa ya da alt lisansa (her durumda alt lisans verme hakkı olmaksızın) tabi olacaktır ("Sınırlı Ticari Marka Lisansı"). Tüm Özel Etiketlemeler, Alıcı Ticari Markalarının kullanımından önce incelenmek üzere ve özel yazılı onay için Alıcıya sunulacaktır. Alıcı Ticari Markasının görüldüğü her yerde Alıcı Ticari Markalarının Alıcının veya Alıcının Bağlı Kuruluşlarının tescilli ticari markaları olduğunu belirten belirgin bir açıklama yazısı gösterilecektir. Alıcı Ticari Markasının bir parçası olarak her zaman görünen tescilli "®" sembolü yeterli açıklama yazısı olarak kabul edilecektir. Satıcı, Alıcının Alıcı Ticari Markalarının ve bunlarda yer alan tüm itibarın tek ve münhasır sahibi olduğunu, her zaman öyle kalacağını ve ne Sınırlı Ticari Marka Lisansının ne de herhangi bir Özel Etiketlemenin kendisine Alıcının Ticari Markalarına veya ilgili itibara dair herhangi bir hak, mülkiyet veya menfaat kazandırmayacağını kabul eder. Satıcının Alıcı Ticari Markalarını kullanımından kaynaklanan tüm itibar, yalnızca Alıcının yararına olacak; Satıcı, Alıcı Ticari Markalarına veya bunlarla bağlantılı itibara ilişkin herhangi bir hak, mülkiyet veya menfaat iddiasında bulunmayacak ve Satıcı, Sözleşme Dönemi boyunca veya bu Sözleşmenin feshedilmesinden ya da sona ermesinden sonra herhangi bir Alıcı Ticari Markasıyla ilişkili itibara zarar verebilecek hiçbir eylemde bulunmayacaktır. Alıcı, ilgili zamanda üretimde olmayan herhangi bir Ürün veya Ürün Belgesine ilişkin Sınırlı Ticari Marka Lisansını Satıcıya yazılı bildirimde bulunarak gerekçeli ya da gerekçesiz şekilde iptal edebilir. Tarafardan herhangi birinin esaslı ihlalden kaynaklanan her türlü sonlandırma da dahil olmak üzere bu Sözleşmenin herhangi bir nedenle iptal edilmesi, feshedilmesi veya sona ermesi durumunda Sınırlı Ticari Marka Lisansı otomatik olarak feshedilecek ve Satıcı, Alıcı Ticari Markalarının kullanımını derhal durduracaktır.

5.7. Donanım; Yazılım/Aygıt Yazılımı; Garanti; Destek; Erişilebilirlik; Emanete Koyma; Tasarım Gereği Güvenlik; Tehdit ve Güvenlik Açığı Bildirimi ve Düzeltmesi.

5.7.1 **Donanım.** Burada kullanıldığı şekliyle "Donanım", Ürünün çalışması için gereken donanım ile derlenmiş ve gömülü yazılım sürümlerini içerebilen somut öğeler anlamına gelir (bu tür yazılımlar "Aygıt Yazılımı" olarak anılır).

5.7.2 **Yazılım.** Ürünlerin Satıcı tarafından geliştirilen, bulundurulmuş veya lisanslanan bir yazılım ("Yazılım") içermesi veya kapsamı durumunda Satıcı bu belgeyle Alıcıya Yazılım Alıcının müşterilerine ("Alıcı Müşterileri") satma, yeniden satışını yapma ve/veya lisanslama yetkisi verir. Yazılımın Alıcının Müşterileri tarafından kullanımı, söz konusu Alıcı Müşterilerinin, geçerliyse bir kopyası buraya eklenmiş olan Satıcı Son Kullanıcı Lisans Sözleşmesine ("SKLS") dahil olması veya böyle bir SKLS sağlanmamışsa Alıcının standart son kullanıcı lisans sözleşmesi şartlarına bağlı kalması koşullarına tabi olacaktır.

5.7.3 **Yazılım Garantisi.** Satıcı, Alıcıya ve Alıcı Müşterilerine, Yazılımdan oluşan Ürünlerin, Ürün kurulumundan sonraki altmış (60) aylık süre boyunca Satıcı tarafından sağlanan ve Yazılımın işlevselliğini açıklayan teknik özelliklere ve diğer belgelere ("Yazılım Teknik Özellikleri") uygun şekilde çalışacağını garanti eder (sırasıyla "Yazılım Garantisi" ve "Yazılım Garanti Süresi"). SKLS'nin şartları ile bu Şartlar arasında bir çelişki olması durumunda bu Şartlar geçerli olacaktır. Yazılımın kusurlu olması veya Yazılım Garanti Süresi boyunca Yazılım Garantisine uymaması halinde Satıcı, Alıcının takdirine bağlı olarak Yazılımı derhal onaracak ya da değiştirecektir. Satıcının Yazılımı derhal onaramaması veya değiştirememesi durumunda Alıcı veya Alıcı Müşterisi, duruma göre Lisansın ve Yazılımla ilgili olarak ödenen diğer ücretlerin tamamının iadesini alma hakkına sahip olacaktır. Satıcı, iadeyi Alıcıya yapacak, iadeyi Alıcı Müşterisine yapan taraf ise Alıcı olacaktır.

5.7.4 **Yazılım Destek Hizmetleri.** Satıcının Ürünlerin bir parçası olarak Yazılım temin etmesi durumunda Satıcı, Yazılım Garanti Süresi boyunca ve sonrasında Yazılımla ilgili olarak Alıcıya ve Alıcı Müşterilerine aşağıdaki destek hizmetlerini sağlayacaktır. Aksi yazılı olarak kararlaştırılmadıkça destek hizmetleri hiçbir ek ücret ödenmeden sağlanacaktır. Satıcı şunları yapmayı kabul eder: (a) arıza onarımı, programlama düzeltmeleri ve iyileştirici programlama dahil ancak bunlarla sınırlı olmamak kaydıyla Yazılımın herhangi bir şekilde Yazılım Teknik Özelliklerine uygun çalışmamasına neden olan her türlü eksikliği gidererek Yazılımın düzgün ve Yazılım Teknik Özelliklerine uygun şekilde çalışmasını sürdürmek için gereken hizmetleri ve onarımları sunmak; (b) Yazılım için pazartesiden cumaya 08:00 - 21:00 EST saatleri arasında telefonla destek sağlamak; (c) teknik destek bültenlerine ve diğer kullanıcı destek bilgilerine ve forumlarına çevrimiçi erişim sunmak; (d) Birinci Öncelik Derecesine Sahip Sorunlara (aşağıda tanımlandığı haliyle) Alıcının hizmet talebinden itibaren otuz (30) dakika içinde yanıt vermek ve günün saati ya da haftanın günü fark etmeksizin bu tür sorunlarla ilgili çalışmaları bundan sonraki iki (2) saat içinde başlatmak. "Birinci Öncelik Derecesine Sahip Sorunlar", Yazılımın veya Kullanıcının işlemleri açısından kritik öneme sahip arızaları kapsar. Satıcı, diğer tüm destek konularında hizmet talebinin iletilmesinden itibaren dört (4) saat içinde çalışmaları başlatacaktır. Satıcının yukarıda belirtilen yanıt sürelerini karşılayamaması durumunda Satıcı, Kullanıcıya çağrıya yanıt süresi bağlamında her (i) ek otuz (30) dakika için, (ii) onarımı başlatma süresi bağlamında ise her ek bir saat için 250,00 ABD Doları tutarında para yatıracaktır. Son olarak Satıcı (e) genel olarak müşterilerine sağladığı tüm güncellemeleri, değişiklikleri, hata düzeltmelerini ve sürümleri hiçbir ek ücret ödemediği veya geçerli durumlarda Müşterilerle karşılıklı olarak mutabakata varıldığı şekilde Satıcıya ödemesi kararlaştırılan destek ücretleri karşılığında sağlamayı kabul eder.

5.7.5 **Erişilebilirlik.** Satıcının Yazılım ve/veya Yazılım hizmetlerini internet ya da diğer geniş alan ağı bağlantısı aracılığıyla sağlaması durumunda ("Barındırılan Yazılım") aşağıdakiler geçerli olacaktır. Satıcı, Barındırılan Yazılımı, aşağıda açıklanan İstisnalar sonucunda karşılaşılan erişilememe durumu hariç olmak üzere, her takvim ayı boyunca ölçüldüğü haliyle sürenin %99,5'inde erişilebilir tutacaktır ("Erişilebilirlik Yüzdesi"). "Erişilebilir" ifadesi, Barındırılan Yazılımın, internet üzerinden duruma göre Alıcının veya Alıcı Müşterisinin ("Kullanıcı") erişimine ve kullanımına açık olması ve fiziksel olarak Yazılım Teknik Özelliklerine uygun şekilde çalışması anlamına gelir. Barındırılan Yazılımın sürenin %99,5'inde erişilebilir olmaması ancak sürenin en az %98'inde erişilebilir olması durumunda Kullanıcı, arızanın meydana geldiği ay içinde muaccel olacak şekilde Barındırılan Yazılımın aylık ücretinin yüzde on beşi (%15) tutarında alacağı hak kazanacaktır. Barındırılan Yazılımın sürenin %98'inde erişilebilir olmaması durumunda Kullanıcı, arızanın meydana geldiği ay içinde muaccel olacak şekilde Barındırılan Yazılımın aylık ücretinin yüzde otuz (%30) tutarında alacağı hak kazanacaktır. Barındırılan Yazılımın sürenin %70'inde erişilebilir olmaması durumunda Kullanıcı, arızanın meydana geldiği ay içinde muaccel olacak şekilde Barındırılan Yazılımın aylık ücretinin yüzde yüzü (%100) tutarında alacağı hak kazanacaktır. Erişilebilirlik Yüzdesini hesaplanması konusunda aşağıdakiler hizmet düzeyi gereksinimine dair "İstisnalar"dır ve Barındırılan Yazılım, Kullanıcı tarafından fiilen erişilebilir olmasa bile söz konusu erişilememe durumu aşağıdaki nedenlerden kaynaklanıyorsa erişilemez kabul edilmeyecektir: (i) Kullanıcının eylemleri veya ihmalleri; (ii) Kullanıcının internet bağlantısı; (iii) Satıcının makul kontrolü altında olmayan internet trafiği sorunları; (iv) Kullanıcının, varsa minimum donanım ve/veya yazılım gereksinimlerini karşılamaması; (v) Kullanıcının donanımı, yazılımı veya diğer ekipmanı; (vi) bir Kullanıcı tarafından Barındırılan Yazılıma erişmek için kullanılan her türlü donanım, yazılım, hizmet ya da diğer ekipman veya (vii) Satıcının en az yedi (7) gün önceden yazılı bildirimde bulunduğu planlanmış düzenli bakım.

5.7.6 **Açık Kaynaklı Yazılım.** Siparişte açıkça belirtilmedikçe hiçbir Açık Kaynaklı Yazılım ("AKY") Ürünlerden hiçbirinin kullanım amacına veya çalışmasına dahil edilemez (doğrudan Satıcı tarafından veya dolaylı olarak AKY içeren üçüncü taraf yazılımlarının ürüne dahil edilmesi yoluyla) ya da bunlar için zorunlu kılınmaz. Ürünün AKY içerdiği veya kullandığı ölçüde Satıcı, Ürünlerden herhangi birine dahil edilen veya herhangi bir Ürünün çalışması için zorunlu kılınan AKY ile ilgili tüm lisansların ("AKY Lisansları") şartlarına eksiksiz şekilde uyar ve uymaya devam edecektir. Satıcı, hiçbir AKY Lisansının, Alıcıyı veya Alıcı Müşterilerini, herhangi bir kaynağı veya nesne kodunu üçüncü tarafların kullanımına sunmaya ya da herhangi bir Ürünü dağıtırken herhangi bir lisans anlaşması, telif hakkı bildirimi veya başka bir öznitelik eklemeye mecbur etmediğini ya da mecbur etmeyeceğini beyan ve taahhüt eder. Hiçbir AKY lisansı, Alıcıyı (a) söz konusu AKY ile birleştirilen, birlikte dağıtılan veya farklı bir şekilde ticari olarak kullanıma sunulan başka herhangi bir yazılımı kaynak kodu biçiminde dağıtmaya veya açıklamaya ya da (b) söz konusu AKY'yi ve/veya söz konusu AKY ile birleştirilen, birlikte dağıtılan veya farklı bir şekilde ticari olarak kullanıma sunulan diğer yazılımı ya da ilişkili Fikri Mülkiyeti telifsiz olarak lisanslamaya ya da farklı bir şekilde kullanıma sunmaya mecbur etmez veya mecbur etmeyecektir. Burada kullanıldığı şekliyle "Açık Kaynak Yazılım" terimi, aşağıdaki lisanslardan herhangi birine tabi olan, bu lisanslar uyarınca dağıtılan, aktarılan, lisanslanan veya farklı bir şekilde kullanıma sunulan yazılımlar dahil ancak bunlarla sınırlı olmamak kaydıyla kullanımı kullanıcının herhangi bir sözleşme yükümlülüğü taşımasını zorunlu kılan her türlü yazılım, program, modül, kod, kitaplık, veri tabanı, sürücü veya benzer bileşen (ya da bunların bir kısmı) anlamına gelir. GNU Genel Kamu Lisansı, GNU Kitaplığı veya "Kısıtlı" Kamu Lisansı, Berkeley Yazılım Tasarımı (BSD) lisansı, MIT lisansı, Apache Yazılım Lisansı veya esas itibarıyla benzer olan herhangi bir lisans ya da Açık Kaynak Girişimi, Özgür Yazılım Vakfı veya benzer bir grup

tarafından onaylanmış herhangi bir lisans.

5.7.7 Yazılım İddiaları. Satıcının tazminat yükümlülüklerine ek olarak Satıcı, AKY dahil ancak bununla sınırlı olmamak üzere yazılımla ilgili talepler için bu tür iddiaların ele alınmasında Alıcıya gereken tüm yardımı sağlayacaktır. Bu yardım, söz konusu iddianın değerlendirilmesi ve çözüme kavuşturulması amacıyla Alıcıya (veya Alıcının görevlendirdiği kişiye) söz konusu yazılımın kaynak koduna ve/veya ilgili bilgilere derhal erişim sağlanmasını içerebilir.

5.7.8 Emanete Koyma. Alıcının, herhangi bir Aygıt Yazılımının ya da Yazılımın kaynak kodu ve/veya yedek parçaların üretimiyle ilişkili bilgiler ile söz konusu Ürünlerin emanete koyulmasını desteklemek için gereken diğer tüm eylemler dahil ancak bunlarla sınırlı olmamak kaydıyla Ürünlerin üretimi için gereken bilgileri talep etmesi halinde Satıcı, tarafların karşılıklı olarak kabul edeceği koşullar doğrultusunda yukarıda bahsi geçenleri emanete koymayı kabul eder.

5.7.9 Tasarım Gereği Güvenlik. Satıcı, söz konusu Yazılımın ve Aygıt Yazılımının (tescilli yazılım kodu veya AKY dahil üçüncü taraf yazılımı kodu olması fark etmeksizin) önemli güvenlik açıklarından arınmış olmasını sağlamak için endüstri standartlarıyla tutarlı ve ticari açıdan makul bir program oluşturmayı ve Ürünlerde kullanıldıkları veya Ürünler dahil edildikleri durumlar ya da Ürünlerin kurulumunda, bakımında, konfigürasyonunda veya desteğinde kullanılan Yazılımlar da dahil her türlü Yazılım ve Aygıt Yazılımı için bu programı uygulamayı beyan ve taahhüt eder ("Güvenlik Protokolü"). Güvenlik Protokolü, aşağıdakiler yoluyla tehditleri modellemek ve güvenlik ve tasarım hatalarını, arızaları ve kusurları tespit etmek için tasarlanmış bir test sistemi içerecektir: (a) statik kod analizi; (b) sızma testleri (etik hackleme); (c) AKY taraması; ve (d) endüstri standardı "Tasarım Gereği Güvenlik" ilkelerine (birlikte "Tasarım Gereği Güvenlik Programı") uygunluğu temin etmek için gereken diğer test ve doğrulamalar. Ayrıca Satıcı, Alıcı tarafından makul şekilde talep edildiğinde Satıcının bu gereksinimlere uygunluğuna ilişkin Alıcı belgelerinin sağlanması da dahil olmak üzere Alıcı tarafından oluşturulmuş benzer bir Tasarım Gereği Güvenlik Programına makul şekilde destek sağlayacağını ve katılacağını beyan ve taahhüt eder. Satıcı, mevcut veya gelecekteki tehditleri, güvenlik açıklarını veya tasarım kusurlarını ele almak amacıyla Alıcı tarafından makul şekilde talep edildiğinde Satıcının Tasarım Gereği Güvenlik Programında yapılan her türlü iyileştirmeyi uygulayacaktır.

5.7.10 Tehdit ve Güvenlik Açığı Bildirimi ve Düzeltilmesi. Satıcı, Ürünün ticari kullanım ömrü boyunca (Ürünün resmi kullanım ömrünün sonuna kadar) aşağıdaki eylemleri gerçekleştirerek Yazılıma ve Aygıt Yazılımına yönelik tüm önemli tehditleri ve güvenlik açıklarını izleyecek ve ele alacaktır: (a) gerekli yamaları veya güncellemeleri yayınlamak; (b) bildirim imkansız ya da uygulanamaz olduğu durumlar haricinde söz konusu tehditler ve güvenlik açıkları herhangi bir şekilde kamuya açıklanmadan önce Alıcıya bu konuda derhal bildirimde bulunmak ve (c) Satıcı yama veya güncelleme yayınlama süreci üzerinde çalışırken giderilmemiş önemli tehditleri ve güvenlik açıklarını ele almak için düzeltmeler, geçici çözümler ve/veya telafi edici güvenlik kontrolleri ve belgeleri ("Telafi Edici Kontroller") geliştirmek ve söz konusu Telafi Edici Kontroller hakkında makul olarak mümkün olan en kısa sürede Alıcıya bildirimde bulunmak.

5.7.11 Zorunlu Olarak Alt Unsurlara İletme. Satıcı, bu Sözleşmenin yerine getirilmesi için buradaki Bölüm 5'te verilen gereklilikleri, tüm kademelerde yüklenicilerine, alt yüklenicilerine ve tedarikçilerine aktaracaktır.

5.8 Çözüm Yolları. Satıcının buradaki Bölüm 5'e eksiksiz şekilde ve zamanında uymaması, Alıcıya, Alıcının kullanabileceği diğer tüm çözüm yollarına ek olarak aşağıdaki çözüm yollarını sağlayacaktır: (a) Alıcı, tamamen kendi takdiriyle bağlı olarak masrafları ve riski Satıcıya ait olacak şekilde söz konusu Ürünlerin kabulünü geri çekebilir, söz konusu Ürünleri reddedebilir, terk edebilir, iade edebilir veya bekletebilir ("Reddedilen Ürün") ve (b) Alıcı i) herhangi bir Siparişi, ii) sözleşmeye davet mektubunu, iii) diğer herhangi bir sözleşmeyi, iv) Alıcının Ürünlerin herhangi birini veya tamamını Satıcıdan satın almasını zorunlu kılan diğer yükümlülükleri ya da v) (i), (ii), (iii) ve (iv) numaralı hükümlerin herhangi bir biçimde birlikte meydana geldiği durumları (birlikte "İptal Edilen Ürün") tamamen veya kısmen iptal edebilir ve (c) Alıcı, masrafı tamamen Satıcıya ait olmak üzere (süreç hızlandırma masrafı, kalite doğrulama maliyeti, Satıcının hükümlere uymaması nedeniyle Alıcının işi üzerinde meydana gelen olumsuz etkilerle ilişkili zararlar dahil) Reddedilen Ürün, İptal Edilen Ürün veya bunların herhangi bir kombinasyonu için yedek parça tedarik edebilir.

6. Gümrük: İlgili Konular. Ticaret kredileri, ihracat kredileri veya gümrük vergilerinin, harçların ya da vergilerin iadesi de dahil olmak üzere Siparişten kaynaklanan alacaklar veya kazançlar Alıcıya aittir. Satıcı, Alıcının (veya Alıcı müşterilerinin) bu kazançları ya da alacakları tahsil edebilmesi için gereken tüm bilgi ve sertifikaları (NAFTA Menşe Sertifikaları dahil) sağlayacaktır. Satıcı, tüm gümrük yükümlülüklerini veya NAFTA ile ilgili tüm yükümlülükleri, menşe işaretleme veya etiketleme gerekliliklerini ve yerel içerik menşe gerekliliklerini yerine getirmeyi kabul eder. Ürünlerin ihracatı için gerekli ihracat lisansları veya izinler, Siparişte aksi belirtilmediği sürece Satıcının sorumluluğundadır; bu durumda Satıcı, Alıcının lisansları veya izinleri alabilmesi için gerekli bilgileri sağlayacaktır. **İthalat ülkesinde Satıcı tarafından Alıcı adına hiçbir ithalat yapılmayacaktır.** Satıcı, Sipariş yerine getirilirken Satıcı tarafından kullanılan, Satıcının Ürünlerin teslim edildiği ülkeden başka bir ülkede satın aldığı her türlü malzeme veya bileşeni derhal yazılı olarak Alıcıya bildirecektir. Satıcı, menşe ülkesini belirlemek veya ilgili ülkenin menşe kuralları gerekliliklerine uymak için gereken her türlü belgeyi ve bilgiyi sağlayacaktır. Satıcı, menşe ülkeye ithal edilen her türlü malzeme veya bileşen ile Ürünlerin satın alma fiyatına dahil olan tüm vergiler konusunda Alıcıya derhal bilgi verecektir. Ürünler, Ürünlerin teslim edildiği ülkeden farklı bir ülkede üretiliyorsa Satıcı, Ürünleri "[menşe ülke]'de üretilmiştir" şeklinde işaretleyecektir. Satıcı, Ürünlerin teslim edildiği ülkeye girişinin kabul edilebilirliğini ve etkisini belirlemek için Alıcıya ve ilgili resmi kuruma gerekli belgeleri sağlayacaktır. Satıcı, Ürünlerin ithalatı veya ihracatı hakkında Alıcıya sağlanan her türlü bilginin doğru olduğunu ve Sipariş kapsamındaki tüm satışların, Ürünlerin ihraç edildiği ülkelerdeki anti-damping yasaları uyarınca gerçeğe uygun değerden az olmayacak şekilde yapılacağını garanti eder.

7. İnceleme: Gerekliliklere Uymayan Mallar/Hizmetler: Denetim. Alıcı, Ürünleri teslimattan önce herhangi bir zamanda inceleme ve test etme hakkına sahiptir ve tesisi, Ürünleri, malzemeleri ve Alıcının Siparişle ilişkili her türlü varlığını incelemek için Satıcının tesisine girebilir. Alıcının Ürünleri incelemesi, gerçekleştiği zamana bakılmaksızın imalat aşamasındaki herhangi bir işin veya nihai ürünün kabulü anlamına gelmez. Alıcının kabulü, inceleme yapması veya yapmaması, Satıcının herhangi bir sorumluluğunu veya garantisini ortadan kaldırmaz. Siparişteki hiçbir şey Satıcıyı test etme, inceleme ve kalite kontrol yükümlülüğünden muaf tutmaz. Kusurlu Ürünlerin Alıcıya gönderilmesi ve Alıcı tarafından reddedilmesi durumunda Alıcı Satıcıya aksini bildirmede sürece Sipariş kapsamındaki miktardan düşülecektir. Satıcı, Alıcıdan yeni bir Malzeme Çıkış Belgesi almadan düşülen miktarların yerine yenilerini koymayacaktır. Alıcının kullanabileceği diğer çözüm yollarına ek olarak: (i) Satıcı, riski ve masrafları Satıcıya ait olmak üzere tam fatura fiyatı artı nakliye masrafları karşılığında iade kabul etmeyi ve Alıcının gerekli görmesi halinde kusurlu Ürünleri değiştirmeyi kabul eder; (ii) Alıcı, Sipariş gerekliliklerini karşılamayan Ürünleri Alıcının tesisinden sevk edilmelerinden önce herhangi bir zamanda düzeltirebilir ve/veya (iii) Satıcı, kusurlu Ürünlerin reddedilmesi veya düzeltilmesinden kaynaklanan tüm makul masrafları Alıcıya

tazmin edecektir. Satıcı, kusurlu bir numunenin kendisine ulaşmasından sonra ticari olarak makul bir süre içinde düzeltici eylemleri belgeleyecek ve kusuru düzeltmek için gerekli her türlü önlemi alacaktır. Gerekliliklere uymayan Ürünler için ödeme yapılması, söz konusu Ürünlerin kabul edildiği anlamına gelmez, Alıcının herhangi bir yasal veya hakkaniyete uygun çözüm talebinde bulunma hakkını sınırlamaz veya zayıflatmaz ve Satıcının gizli kusurlara ilişkin sorumluluğunu ortadan kaldırmaz. Alıcı veya Alıcının doğrudan ya da dolaylı müşterileri, Satıcıya makul bildirimde bulunarak kalite, maliyet veya teslimat doğrulaması amacıyla Satıcının üretim tesisinde rutin bir denetim gerçekleştirebilir. Satıcı, alt yüklenicileriyle yaptığı sözleşmelerin şartlarının Alıcıya ve müşterilerine bu Bölümde belirtilen tüm hakları sağladığından emin olacaktır.

8. **Ödeme.** Siparişte veya geçerli bir Değişiklikte farklı ödeme koşulları belirtilmediği ya da yasalarda zorunlu kılınmadığı sürece Usulüne Uygun Vergilendirilmiş Faturalara karşılık yapılacak ödemeler, faturanın gönderim tarihinden itibaren 120 gün sonra bir sonraki planlı ödemeye çalışmasında işleme alınacaktır. Ödeme işlemleri ayda iki kez, her ayın 5'i ve 22'si civarında gerçekleşir. Aletlere ve/veya sermaye ekipmanına ilişkin faturalar, Siparişte belirtildiği gibi yalnızca onaylandığı şekilde düzenlenmelidir. Alıcı, Sipariş kapsamında sağlanan Ürünlerle ilişkin herhangi bir haciz, takyidat veya hak talebi bulunmadığına dair Alıcı tarafından talep edilen biçim ve ayrıntıda kanıtlar iletilene kadar ödemeyi durdurabilir. Ödeme, Siparişte açıkça belirtilen para biriminde yapılacaktır; belirtilmiş para birimi yoksa ödeme ABD Doları cinsinden yapılacaktır.

9. **Değişiklikler.** Alıcı, Ürünlerin çizimlerinde, teknik özelliklerinde, numunelerinde veya açıklamalarında doğrudan değişiklik yapma ya da Satıcıya değişiklik yaptıрма hakkını saklı tutar. Alıcı inceleme, test veya kalite kontrol gibi konularla ilgili çalışmalar da dahil Sipariş kapsamındaki işin kapsamını başka şekilde değiştirme hakkını da saklı tutar. Ayrıca Alıcı, ham madde tedarikini kendisinden veya üçüncü kişilerden olacak şekilde yönlendirebilir. Satıcı, talep edilen bu değişiklikleri derhal gerçekleştirecektir. Satıcının böyle bir değişiklik sonucunda makul bir fiyat veya ifa süresi farkı talep edebilmesi için Satıcının, değişiklik bildirimini aldıktan sonra on gün içinde talebini yazılı olarak Alıcıya bildirmesi gerekir. Alıcı, teknik özelliklerde, fiyatta veya ifa süresindeki her türlü değişiklikle ilgili olarak Satıcıdan ek belgeler talep edebilir. Satıcı, Alıcının yazılı talimatı veya Alıcının yazılı onayı olmadan Ürünlerin tasarımında, teknik özelliklerinde, üretim yerinde, işlenmesinde, paketlenmesinde, işaretlenmesinde, sevkiyatında, fiyatında, teslim tarihinde veya teslim yerinde herhangi bir değişiklik yapmayacaktır.

10. **Garantiler.** SATICI ALICIYA, ALICININ HALEFLERİNE, VEKİLLERİNE VE MÜŞTERİLERİNE, ALICIYA TESLİM EDİLEN TÜM ÜRÜNLERİN AŞAĞIDAKİ KOŞULLARI KARŞILAYACAĞINI AÇIKÇA GARANTİ EDER: TÜM ÜRÜNLER (A) ALICIYA VEYA ALICI TARAFINDAN SAĞLANAN TEKNİK ÖZELLİKLERE, STANDARTLARA, ÇİZİMLERE, ÖRNEKLERE, AÇIKLAMALARA VE REVİZYONLARA UYGUN OLACAKTIR; (B) ÜRÜNLERİN VEYA ÜRÜNLERİ İÇEREN DİĞER ÜRÜNLERİN SATILACAĞI ÜLKELERDE GEÇERLİ TÜM YASALARA, DÜZENLEMELERE, YÖNETMELİKLERE VE STANDARTLARA UYGUN OLACAKTIR; (C) SATILABİLİR OLACAK VE TASARIM (SATICI TARAFINDAN TASARLANAN ÖLÇÜDE), MALZEME VE İŞÇİLİK BAKIMINDAN KUSUR BARINDIRMAYACAKTIR; (D) HERHANGİ BİR ÜÇÜNCÜ TARAFIN PATENT, TELİF HAKKI, TİCARİ MARKA, TİCARİ UNVAN, TİCARİ KONU, TİCARİ SIR VEYA DİĞER MÜLKİYET YA DA FİKRİ MÜLKİYET HAKLARINI İHLAL ETMEYECEK, ÇİGNEMEYECEK VEYA KÖTÜYE KULLANMAYACAKTIR VE (E) SATICI TARAFINDAN ALICININ BELİRTİLEN KULLANIMINA GÖRE SEÇİLMİŞ, TASARLANMIŞ (SATICI TARAFINDAN TASARLANDIĞI ÖLÇÜDE), ÜRETİLMİŞ VE BİRLEŞTİRİLMİŞ OLACAK VE ALICININ KULLANIM AMAÇLARI İÇİN UYGUN VE YETERLİ OLACAKTIR. GARANTİ SÜRESİ AŞAĞIDAKİLERDEN EN UZUNUDUR: ALICININ ÜRÜNLERİ KABUL ETTİĞİ TARİHTEN İTİBAREN ÜÇ YIL; GEÇERLİ KANUNUN SAĞLADIĞI GARANTİ SÜRESİ; VEYA ALICI YA DA ALICI MÜŞTERİSİ TARAFINDAN ÜRÜNLERİN SON KULLANICILARINA SUNULAN GARANTİ SÜRESİ. SATICI AYRICA TÜM HİZMETLER İÇİN İŞİNİN UYGUN LİSANS VE EĞİTİME SAHİP PERSONEL TARAFINDAN ALICI İLE MUTABAKATA VARILAN TÜM STANDARTLARA VE TEKNİK ÖZELLİKLERE, AKSİ HALDE İSE ENDÜSTRİYEL STANDARTLARA UYGUN ŞEKİLDE PROFESYONEL OLARAK VE USTALIKLA GERÇEKLEŞTİRİLECEĞİNİ GARANTİ EDER. SATICI, ÜRÜNLERDE İNSANLARA VEYA EŞYALARA ZARARLI OLAN YA DA OLABİLECEK HERHANGİ BİR MALZEME, BİLEŞEN, TASARIM VEYA KUSUR FARK ETTİĞİNDE DURUMU ALICIYI DERHAL YAZILI OLARAK BİLDİRECEKTİR. ALICININ HERHANGİ BİR TASARIMA, ÇİZİME, MALZEMEYE, İŞLEME VEYA TEKNİK ÖZELLİĞE ONAY VERMESİ SATICIYI BU GARANTİLERDEN MUAF KILMAZ. TÜM TAZMİNAT VEYA GARANTİ ÖDEMELERİ, İLGİLİ YARGI BÖLGESİNDE GEÇERLİ OLAN KDV/GST YASALARINA GÖRE FATURALANDIRILACAKTIR.

11. **Kalite ve Geliştirme: Gerekli Programlar.** Satıcı, Alıcı tarafından belirlenen veya yönlendirilen kalite kontrol standartlarının ve denetim sisteminin yanı sıra ilgili standartlara ve sistemlere (ISO 9000 standart serisi dahil ancak bununla sınırlı olmamak kaydıyla) uyacaktır. Satıcı, Alıcının yönlendirdiği şekilde Alıcının tedarikçilere yönelik kalite ve geliştirme programlarına da katılacaktır. İlgili Ülke Değişikliğinde aksi belirtilmediği sürece Satıcı, Alıcı tarafından herhangi bir zamanda talep edildiğinde aşağıdakiler dahil olmak üzere kendisine sunulan Alıcı programlarına ve standartlarına katılacak ve bunlara uyacaktır: (a) [Tedarikçi Standartları Kılavuzu](#), (b) tedarikçi performans değerlendirmeleri, (c) azınlıklara/kadınlara ait işletmelerden beklentiler. Yukarıdaki programların veya standartların herhangi bir kısmı ile bu Şartlarda açıkça belirtilmiş bir hüküm arasında tutarsızlık olması durumunda bu Şartlar geçerli olacaktır.

12. **Rekabet Yasağı.** Yasaların yasakladığı durumlar haricinde Satıcı, Alıcı yetkililerinden birinin açık yazılı izni olmadan bu Sözleşme dönemi boyunca ve Sözleşme dönemini takip eden bir (1) yıllık dönemde Alıcının çalışanlarını işe almayacak veya kendi bünyesine davet etmeyecektir. Satıcının bu hükmü ihlal etmesi durumunda Alıcı mahkeme emri yoluyla veya başka bir şekilde söz konusu ihlalin devamını sınırlamak ya da engellemek için Satıcıya karşı dava açabilir. Ayrıca bu şekilde gerçekleştirilen her ihlal durumunda (her ihlal vakasında veya ihlal vakasının tekrarı ile meydana gelen her bir ayrı ihlal durumunda) Satıcı, talep üzerine Alıcıya söz konusu çalışanın önceki yıla ait tazminatına eşit tutarda gerçek hasar ön tahmini ödemesi yapacaktır. Bu ödeme ceza mahiyetinde değildir ve Alıcının maruz kalabileceği daha büyük tutardaki zararları talep etme, buna yönelik yasal işlem başlatma ve bu tutarı tahsil etme hakkına halel getirmez. Bu hükmün Alıcının işinin korunması açısından makul ve gerekli olduğu ve bu Sözleşmenin yapılması için şart olduğu taraflarca anlaşılmış ve bu konuda mutabakata varılmıştır.

13. **Azınlık/Kadın Girişimlerinden ("MWBE") Yararlanılması (yalnızca Amerika Birleşik Devletleri).** Satıcı, Ulusal Azınlık Tedarikçi Geliştirme Konseyi veya Kadın Girişimleri Ulusal Konseyi (WBENC) tarafından Azınlık Girişimleri (MBE) olarak sertifikalandırılmış, azınlıklara ve kadınlara ait girişimlerden mal ve hizmet

satın alınanın faydalarını kabul eder. Bu bağlamda Satıcı, Alıcının çabalarıyla Satıcının tedarikçi Çeşitlilik Programının kullanımına yönelik hedefler belirleyecek ve Satıcının tedarikçi Çeşitlilik Programının koordinasyonunu yönlendirecektir. "MWBE", büyüklüğü fark etmeksizin fiziksel olarak Amerika Birleşik Devletleri'nde veya ABD'nin vesayet bölgelerinde bulunan, azınlık grubu üyelerine (Afrika Kökenli Amerikalı, Hispanik Amerikalı, Amerikan Yerlileri, Asya-Pasifik Kökenli Amerikalı ve Asya-Hint Kökenli Amerikalı ABD vatandaşları) ait olan, azınlık grubu üyelerince işletilen ve kontrol edilen, kâr amacı güden bir kuruluştur. Mülkiyetin azınlık bireylerine ait olması, işletmenin en az %51'lik [veya Ulusal Azınlık Tedarikçi Geliştirme Konseyi ("NMSDC") ya da Kadın Girişimleri Ulusal Konseyi ("WBENC") tarafından azınlıklara ait işletme olarak onay almak ve/veya kabul görmek için yeterli görülen daha düşük bir yüzde] kısmının azınlıklara ait olması, kamu işletmelerinde ise hisselerin en az %51'lik (veya NMSDC ya da WBENC tarafından azınlıklara ait işletme olarak onay almak ve/veya kabul görmek için yeterli görülen daha düşük bir yüzde) kısmının azınlık grubundan bir veya daha fazla kişiye ait olması ve yönetim ile günlük operasyonların bu azınlık grubu üyeleri tarafından kontrol edilmesi anlamına gelir. Satıcı, MWBE'lere bu Sözleşmeyle bağlantılı olarak verebileceği alt sözleşmelere ve siparişlere katılması için mümkün olan azami fırsatı sağlamayı kabul eder. Bu Sözleşme kapsamında MWBE'lerden faydalanılmasına ilişkin olarak ulaşılabilecek hedef, yüzde on beş (%15) olarak belirlenmiştir. Bu hedefe ulaşma konusunda ciddi kusur (varsa) bulunması durumunda Satıcının bu Sözleşme kapsamındaki yükümlülüklerini yerine getirme konusunda ihmali olduğu anlaşılacaktır. Satıcı, MWBE olduğunu iddia eden firmalardan NMSDC'nin veya WBENC'nin bağlı yerel Konseylerinden biri tarafından verilmiş, işletmenin azınlıklara/kadınlara ait olduğunu gösteren bir onay talep edecektir. Satıcı, yararlanılan her MWBE'nin tanımı, her MWBE'den satın alınan mallar ve/veya hizmetler ve bu hususta her MWBE'ye ödenen toplam tutar dahil ancak bunlarla sınırlı olmamak üzere bu Sözleşmedeki MWBE katılımını üç ayda bir rapor edecektir.

13.1 Satıcının Johnson Controls'un Çeşitlilik Kapsamına Giren Alt Kademe Tedarikçilerine Doğrudan Ödeme Yapmasına İzin Vermesi Halinde Azınlıklara/Kadınlara Ait Girişimlerden Yararlanma Hükümü Terk Edilir. Satıcı, MWBE'lere bu Sözleşmeyle bağlantılı olarak verebileceği alt sözleşmelere ve siparişlere katılması için mümkün olan azami fırsatı sağlamayı kabul eder. Satıcı ayrıca Johnson Controls'un, Johnson Controls projelerinde Satıcı için çalışan alt kademe MWBE tedarikçilerine doğrudan ödeme yapmasına izin vermeyi kabul eder. Bu Sözleşme kapsamında Johnson Control'sün doğrudan ödeme yapacağı MWBE'lerden yararlanma hedefi, yine yüzde on beş (%15) olarak belirlenmiştir. Bu hedefe ulaşma konusunda ciddi kusur (varsa) bulunması durumunda Satıcının bu Sözleşme kapsamındaki yükümlülüklerini yerine getirme konusunda ihmali olduğu anlaşılacaktır. Satıcı, MWBE olduğunu iddia eden firmalardan NMSDC'nin veya WBENC'nin bağlı yerel Konseylerinden biri tarafından verilmiş, işletmenin MWBE olduğunu gösteren bir onay talep edecektir. Satıcı, yararlanılan her MWBE'nin tanımı, her MWBE'den satın alınan mallar ve/veya hizmetler ve bu hususta Johnson Controls'un her MWBE'ye ödeyeceği toplam tutar dahil ancak bunlarla sınırlı olmamak üzere bu Sözleşmedeki MWBE katılımını aylık olarak rapor edecektir.

14 Hizmet Literatürü. Satıcı, talep üzerine Alıcının satış ve destek faaliyetlerini desteklemek amacıyla ürün broşürlerini, hizmet literatürünü ve diğer malzemeleri hiçbir ek ücret ödemedi temin edecektir.

15 Çözüm Yolları. Siparişte ve bu Şartlar kapsamında Alıcıya ayrılan haklar ve çözüm yolları, diğer tüm yasal veya hakkaniyete uygun çözüm yolları ile birlikte ve bunlara ek olarak geçerli olacaktır. Satıcı, Alıcının veya müşterisinin/müşterilerinin doğrudan ya da dolaylı olarak maruz kaldığı masraflar, giderler ve zararlar dahil ancak bunlarla sınırlı olmamak kaydıyla Satıcının ihlalden veya gerekliliklere uymayan Ürünlerin temin edilmesinden kaynaklanan ve aşağıdaki koşullarda meydana gelen her türlü arıza veya dolaylı zararı Alıcıya tazmin edecektir: (a) gerekliliklere uymayan Ürünlerin incelenmesi, sınıflandırılması, onarılması veya değiştirilmesinde meydana gelen zararlar; (b) üretim veya tedarik kesintilerinden kaynaklanan zararlar; (c) ürün geri çağırma kampanyalarının veya diğer düzeltici hizmet eylemlerinin yürütülmesine bağlı zararlar ya da (d) gerekliliklere uymayan Ürünlerin neden olduğu fiziksel yaralanma (ölüm dahil) veya maddi hasardan doğan zararlar. Dolaylı zararlar, Alıcının ödediği makul profesyonel hizmet ücretini kapsar. Alıcı tarafından talep edilmesi halinde Satıcı, gerekliliklere uymayan Ürünlerle ilgili olarak garanti kapsamında yapılan geri ödemelerin yönetilmesi veya işlenmesi için ayrı bir sözleşme yapacak ve Ürünlerle ilgili olarak Alıcının yönlendirdiği şekilde garanti indirimine ya da ilgili programlara katılacak ve bunlara uyacaktır. Satıcının Sipariş kapsamındaki Ürünleri üretme ve teslim etme yükümlülüğünü yerine getirtmek için Alıcı tarafından açılan herhangi bir davada taraflar, Alıcının kanunen yeterli bir çözüm yolu bulunmadığını ve Alıcının, Satıcının Sipariş kapsamındaki yükümlülüklerinin belirli şekilde ifasına hakkı olduğunu kabul eder.

16 Yasalara, Yönetmeliklere ve Mevzuata Uygunluk: Etik. Satıcı ve Satıcı tarafından sağlanan tüm Ürünler, (a) Ürünlerin üretimi, etiketlenmesi, nakliyesi, ithalatı, ihracatı, lisanslanması, onaylanması ya da belgelendirilmesi ve (b) çevresel konular, tehlikeli maddeler, işe alma, ücretler, çalışma saatleri ve koşulları, alt yüklenici seçimi, ayrımcılık, iş sağlığı ya da güvenliği ve motorlu araç güvenliği ile ilgili tüm geçerli yasalar, kurallar, düzenlemeler, emirler, sözleşmeler, yönetmelikler ve standartlar da dahil olmak üzere Sözleşmenin geçerli olduğu yargı bölgesindeki tüm yasalara, düzenlemelere ve mevzuata uyacaktır. Satıcı, bu belge kapsamındaki yükümlülüklerini yerine getirmesiyle bağlantılı olarak gereken tüm geçerli izinleri ve lisansları alacaktır. Sipariş, bu yasaların gerektirdiği tüm maddeleri referans olarak içermektedir. Satıcı tarafından Ürünlerde veya bunların imalatında kullanılan tüm malzemeler, kısıtlı, toksik ve tehlikeli maddelere ilişkin güncel resmi kısıtlamaların ve güvenlik kısıtlamalarının yanı sıra üretim, satış veya varış ülkesinde geçerli olan çevresel, elektriksel ve elektromanyetik hususları da karşılayacaktır. Kısıtlı maddelerin listesine www.johnsoncontrols.com/restrictedsubstances adresinden ulaşılabilir. Satıcı, bu Sözleşme kapsamındaki diğer yükümlülüklerine ek olarak bu Sözleşmede tek tek belirtilmiş olup olmamaları fark etmeksizin Satıcının yürürlükteki herhangi bir yasaya uymaması nedeniyle maruz kalınan her türlü kayıp, zarar ve masrafa karşı Alıcıyı ve müşterilerini tazmin etmeyi ve bu tür zararlardan beri kılmayı kabul eder.

16.1 Etik. Alıcı, Alıcının <https://www.johnsoncontrols.com/ethics> adresindeki web sitesinde sunulduğu ve açıklandığı şekilde bir Etik Politikası oluşturmuştur ve Satıcının, Satıcının Bağlı Kuruluşlarının ve bunların her bir çalışanın ve yüklenicisinin bu politikaya ya da kendilerine ait eşdeğer bir etik politikasına uymasını beklemektedir. Satıcı, tedarik zinciri güvenliği prosedürlerini gözden geçirdiğini kabul eder ve Satıcının iş yaptığı ülkelerde Satıcının (a) köleliği ve insan kaçakçılığını yasaklayan yasalara uyduğunu ve uyacağını, (b) asgari çalışma yaşının altındaki kişileri çalıştırmadığını ve çalıştırmayacağını tasdik eder. Satıcı kendisinin, personelinin ve Bağlı Kuruluşunun personelinin bu politikalarla ilgili olarak sahip olduğu her türlü kaygıyı www.JohnsonControlsIntegrityHelpline.com (Amerika Birleşik Devletleri dışındaki kişiler için ücretsiz telefon hatlarının tam listesini de içerir) adresindeki internet üzerinden gizli raporlama hizmeti aracılığıyla veya Alıcıya ait 1-800-250-7830 numaralı gizli, ücretsiz Dürüstlük Yardım Hattını kullanarak Alıcıya iletme sorumluluğunun bulunduğunu tasdik eder.

16.2 ABD Federal Hükümeti Sözleşme Gereksinimleri. Alıcının Satıcıya herhangi bir Ürünün ABD Hükümeti tarafından uygulanan ana veya daha yüksek kademeli bir alt yüklenici sözleşmesi kapsamında iş yaparken kullanılacağını bildirmesi halinde Satıcı, Federal Satın Alma Yönetmeliği (FAR), 48 CFR Bölüm 52'nin aşağıdaki hükümlerine uyacaktır: (i) 52.203-13, alt yüklenici sözleşmesi 5.000.000 ABD Dolarını aşarsa ve ifa süresi 120 günden fazlaysa Yüklenici İş Etiği ve Davranış Kuralları (Nisan 2010); (ii) 52.203-15, alt yüklenici sözleşmesi Kurtarma Yasası kapsamında finanse ediliyorsa 2009 tarihli Amerikan Kurtarma ve Yeniden Yatırım Yasası (Haziran 2010) Kapsamında Muhter Korumaları; (iii) 52.219-8, alt yüklenici sözleşmesi daha alt kademe alt yüklenici edinme fırsatı sunuyorsa Küçük Ticari İşletmelerden Yararlanma (Ocak 2013). Alt yüklenici sözleşmesi (küçük ticari işletmelere yönelik alt yüklenici sözleşmeleri hariç) 550.000 ABD Dolarını (kamu tesisi inşaatları için 1.000.000 ABD Doları) aşarsa alt yüklenici, alt yüklenici edinme fırsatları sunan sözleşmelerde daha alt kademelerle yapılan alt yüklenici sözleşmelerine 52.219-8 sayılı hükmü dahil etmelidir. Bu Sözleşmenin yukarıdaki hükmünün devamı olarak Satıcı, yine Federal Satın Alma Yönetmeliği (FAR), 48 CFR Bölüm 52'nin aşağıdaki hükümlerine uyacaktır: (iv) 52.222-26, Fırsat Eşitliği (Mart 2007); (v) 52.222-35, Özel Engelli Gaziler, Vietnam Dönemi Gazileri ve Diğer Hak Sahibi Gaziler için Fırsat Eşitliği (Eylül 2010); (vi) 52.222-36, Engelli İşçilere Yönelik Pozitif Ayrımcılık (Ekim 2010); (vii) 52.222-40, FAR maddesinin (f) fıkrası uyarınca alt unsurlara iletim zorunluluğu varsa Ulusal Çalışma İlişkileri Yasası (Aralık 2010) (13496 sayılı kararname) Kapsamında Çalışan Hakları Bildirimi; (viii) 52.222-50, İnsan Ticaretiyle Mücadele (Şubat 2009); (ix) 52.247-64, 52.247-64 sayılı FAR maddesinin (d) fıkrası uyarınca alt unsurlara iletim zorunluluğu varsa Özel Şahsa Ait ABD Bayraklı Ticari Gemilerin Tercih Edilmesi (Şubat 2006); (x) 52.223.99, 52.223.99 sayılı FAR maddesinin (d) fıkrası uyarınca alt unsurlara iletim zorunluluğu varsa Federal Yükleniciler İçin Yeterli COVID-19 Güvenlik Protokollerinin Sağlanması (Ekim 2021) (İnhiraf) ve (xi) 48 CFR, Kısım 252.204-7012, www.archives.gov/cui/registry/category-list.html, adresindeki Kontrollü Sınıflandırılmamış Bilgiler ("CUI") Kaydında açıkladığı gibi sınıflandırılmamış kontrollü teknik bilgiler veya diğer bilgiler olarak gizli savunma bilgileri ("CDI") bu Sözleşmenin ifasını desteklemek amacıyla ABD Savunma Bakanlığı ("DoD") tarafından veya onun adına Satıcıya sağlıyorsa ya da bu Sözleşmenin ifasını desteklemek amacıyla Satıcı tarafından veya Satıcı adına toplanıyorsa, geliştiriliyorsa, alınıyorsa, iletiliyorsa, kullanılıyorsa ya da saklanıyorsa Gizli Savunma Bilgilerinin Korunması ve Siber Olayların Raporlanması (Aralık 2019). Atıfta bulunulan FAR maddelerinde kullanıldığı şekliyle "Sözleşme" bu Sözleşmeyi ifade eder; "Sözleşme Görevlisi" ABD Hükümetinin Sözleşme Görevlisini ifade eder; "Yüklenici" ve "Teklif Veren" Satıcı anlamına gelir; "Ana Sözleşme" Alıcı ile Federal hükümet arasındaki ana sözleşme anlamına gelir ve "Alt Sözleşme", bu Sözleşme kapsamında Satıcı tarafından yapılan her türlü sözleşme veya daha alt kademelerle yapılan alt sözleşmeler anlamına gelir. Satıcı ayrıca 52.204-10 sayılı FAR maddesindeki Alt Sözleşme Raporlama Beyanları hükmüne ve aşağıdakiler dahil ancak bunlarla sınırlı olmamak üzere ürünün menşe ülkesinde geçerli olan gerekliliklere uygunluk için Alıcı tarafından talep edilen bilgileri sağlamayı kabul eder: Amerikan Kurtarma ve Yeniden Yatırım Yasası (111-5 sayılı Kamu Yasası, Bölüm 1605, 123 İfade 115, 303 (17 Şubat 2009) ("ARRA"); Amerikan Satın Alma Yasası (41 USC 10a-10d); 48 CFR 25.400'de ve 49 U SC 5323j ve 49 CFR Bölüm 661'deki "Amerikan Satın Alma" gerekliliklerinde tanımlanan Ticaret Anlaşmaları.

16.3 NDAA Uyumluluğu (ABD Federal Finansmanın veya Sözleşmesinin Dahil Olduğu Projeler için geçerlidir). Tedarikçi, bu Sözleşme kapsamında Ürün tedarik ederek ve işlemleri yerine getirerek söz konusu tüm Ürünlerin (1), aşağıdakiler dahil ancak bunlarla sınırlı olmamak kaydıyla tüm bu Ürünlerin kullanıldıkları ve ihraç edildikleri ülkelerde geçerli tüm yasalara tamamen uygun olduğunu beyan ve garanti eder: (i) 13 Ağustos 2018 (NDAA) tarihinden itibaren yürürlükte olan 2019 Mali Yılı için ABD John S. McCain Ulusal Savunma Yetkilendirme Yasası (NDAA) ve özellikle NDAA'nın 889 sayılı Kısmı. NDAA'nın kopyasına şuradan ulaşılabilir: [515 sayılı Kanun Tasarısı](https://www.congress.gov/bills/115/1625/text/senate/1); ve tüm Ürünlerde (2) NDAA uyumlu çip setleri kullanıldığını ve yasaklı Çin şirketlerine ait herhangi bir SoC (Çip Üzerinde Sistem) veya yazılım işleyebilen diğer bileşenler kullanılmadığını beyan ve garanti eder.

16.4 Tıbbi Cihazlar (Yüksek Vücut Sıcaklığı Ölçüm Cihazları dahil). Ürünlerin ithal edilmesi, yeniden satılması veya belirli bir yargı bölgesinde kullanılması için tıbbi cihaz olarak düzenleyici makam onayı alınması gerektiğinde Satıcı, Alıcının talebi üzerine söz konusu onaylara başvurulması ve bu onayların alınması için Alıcı ile iyi niyet çerçevesinde iş birliği yapacaktır. Tarafların belirli bir yetki alanında bu onaylara başvurma ve onayları alma konusundaki göreceli sorumlulukları taraflarca iyi niyet çerçevesinde kabul edilecektir. Satıcı ayrıca geçerli tıbbi cihaz düzenlemelerine uymak amacıyla Ürünlerle ilgili olarak Alıcı tarafından makul ölçüde talep edilen her türlü belgeyi (ve gelecekte yapılacak belge güncellemelerini) ve etiketlemeyi temin edecektir.

17 Müsteri Gereklilikleri. Satıcı, Alıcının yazılı olarak belirttiği şekilde Alıcı ile müşterileri arasında Alıcının Ürünleri sağlarken tabi olduğu her türlü sözleşmenin geçerli şartlarına uymayı kabul eder. Alıcı, kendi takdirine bağlı olarak müşterilerinden gelen satın alma siparişlerine ilişkin bilgileri Satıcıya gönderebilir. Müşterilere ait satın alma siparişleriyle ilgili bu bilgilerin Satıcının Sipariş kapsamındaki yükümlülüklerini nasıl etkilediğini tespit etmekten Satıcı sorumlu olacak ve Satıcı, bu bağlamda açıklanan tüm müşteri şartlarını kendi kontrolü dahilinde karşılayacaktır. Alıcı, Satıcıya yazılı bildirimde bulunarak bu Bölümdeki hükümlerin, Alıcı ile Satıcı arasındaki ihtilaflı şartlara üstün gelmesini tercih edebilir.

18 Tazminat: Mülkiyet Haklarının Tazmini: Hak İhlali Talepleri

18.1 Tazminat. SATICI, YASALARIN İZİN VERDİĞİ EN GENİŞ ÖLÇÜDE ALICIYI, ALICI MÜŞTERİLERİNİ (DOĞRUDAN VEYA DOLAYLI) VE ÜRÜNLERİN KULLANICILARINI VE BUNLARIN TÜM İLGİLİ TEMSİLCİLERİNİ, HALEFLERİNİ VE VEKİLLERİNİ (BİRLİKTE "ALICI TAZMİNAT ALACAKLILARI") BU SÖZLEŞMEDEN KAYNAKLANAN VEYA BU SÖZLEŞMEYLE İLİŞKİLİ OLARAK ORTAYA ÇIKAN TÜM ZARARLARA, KAYIPLARA, TALEPLERE, YÜKÜMLÜLÜKLERE VE MASRAFLARA (MAKUL AVUKATLIK VE DİĞER PROFESYONEL HİZMET ÜCRETLERİ, UZLAŞMALAR VE MAHKEME KARARLARI DAHİL) KARŞI KORUYACAK, TAZMİN EDECEK VE BUNLARDAN BERİ KILACAKTIR. SATICI, ALICININ VEYA ALICI MÜŞTERİSİNİN TESİSLERİNDE HERHANGİ BİR ÇALIŞMA GERÇEKLEŞTİRECEKSE YA DA ALICININ VEYA ALICI MÜŞTERİSİNİN MALLARINI ALICININ YA DA ALICI MÜŞTERİSİNİN TESİSLERİNİN İÇİNDE VEYA DIŞINDA KULLANACAKSA: (A) SATICI, TESİSLERİN İSTENEN HİZMETLER İÇİN GÜVENLİ OLUP OLMADIĞINI BELİRLEMELER İÇİN TESİSLERİ İNCELEYECEK VE GÜVENLİ BULMADIĞI HER TÜRLÜ DURUM HAKKINDA ALICIYA DERHAL UYARACAKTIR; (B) SATICININ ÇALIŞANLARI, YÜKLENİCİLERİ VE TEMSİLCİLERİ, TESİSLER İÇİN GEÇERLİ OLAN TÜM DÜZENLEMELERE UYACAKTIR VE AKSİ TAKDİRDE ALICININ TAKDİRİNE GÖRE ALICININ TESİSLERİNDEN ÇIKARILABİLECEKLERİNİ KABUL EDECEKTİR; (C) SATICININ ÇALIŞANLARI, YÜKLENİCİLERİ VE TEMSİLCİLERİ, TESİSLERDE ALKOL YA DA İZİNSİZ, YASA DIŞI VEYA KONTROLLÜ İLAÇ VEYA MADDE KULLANMAYACAK, SATMAYACAK, TAŞIMAYACAK YA DA BUNLARIN ETKİSİ ALTINDA OLMAYACAKTIR VE (D) SATICI, TAMAMEN ALICININ İHMALİNE BAĞLI OLAN KAPSAM HARIÇ OLMAK ÜZERE YASALARIN İZİN VERDİĞİ EN GENİŞ ÖLÇÜDE SATICININ TESİSLERDEKİ ÇALIŞMASINDAN YA DA SATICININ ALICININ VEYA ALICI MÜŞTERİSİNİN MALLARINI KULLANMASINDAN KAYNAKLANAN YA DA

BUNLARLA BAĞLANTILI OLARAK MEYDANA GELEN, ALICININ, ALICI TAZMİNAT ALACAKLILARININ VEYA BAŞKA BİR KİŞİ YA DA KURULUŞUN MALLARINA VERİLEN ZARARLAR VEYA ALICININ, ALICI TAZMİNAT ALACAKLILARININ VEYA BAŞKA BİR KİŞİ YA DA KURULUŞUN MARUZ KALDIĞI FİZİKSEL YARALANMALAR İÇİN KARŞILAŞILAN HER TÜRLÜ YÜKÜMLÜLÜK, İDDİA, TALEP VEYA MASRAF (MAKUL AVUKATLIK VE DİĞER PROFESYONEL HİZMET ÜCRETLERİ, UZLAŞMALAR VE MAHKEME KARARLARI DAHİL) DURUMUNDA ALICIYI VE ALICI TAZMİNAT ALACAKLILARINI TAZMİN EDECEK VE BUNLARDAN BERİ KILAKTIR. TÜM TAZMİNAT VEYA GARANTİ ÖDEMELERİ, İLGİLİ YARGI BÖLGESİNDE GEÇERLİ OLAN KDV/GST YASALARINA GÖRE FATURALANDIRILACAKTIR.

18.2 Mülkiyet Haklarının Tazmini. Satıcı şunları yapmayı kabul eder: (a) Satıcı, Satıcının Ürünlerin yalnızca bir kısmını sağladığı iddialar da dahil olmak üzere doğrudan veya müşterek mülkiyet hakkı ihlali ya da ihlale teşvik (her türlü patent, ticari marka, telif hakkı, telif hakkı dahilindeki manevi haklar, endüstriyel tasarım hakkı veya ticari sırrın suistimal edilmesi ya da kötüye kullanılması dahil) iddialarına karşı ve Satıcı tarafından tedarik edilen veya sağlanan Ürünlerle (bunların üretimi, satın alınması, kullanımı ve/veya satışı dahil ancak bunlarla sınırlı olmamak kaydıyla) herhangi bir şekilde bağlantılı olarak ortaya çıkan, avukatlık ve diğer profesyonel hizmet ücretleri, uzlaşmalar ve mahkeme kararları da dahil her türlü zarara veya masrafa karşı Alıcıyı, haleflerini ve müşterilerini müdafaa etmeyi, tazmin etmeyi ve bunlardan beri kılmayı kabul eder; Satıcı ayrıca söz konusu ihlalin Alıcı tarafından oluşturulan ve Satıcıya yazılı olarak iletilen tasarımlarda fiilen yer aldığı durumlar haricinde, bu tür bir ihlalin Alıcının sağladığı teknik özelliklere uygun olarak ortaya çıktığı yönünde Alıcıya karşı bulunulan her türlü iddiadan açıkça feragat eder; (b) Satıcı, herhangi bir mülkiyet hakkı (her türlü patent, ticari marka, telif hakkı, telif hakkı dahilindeki manevi haklar, endüstriyel tasarım hakkı veya ticari sırrın suistimal edilmesi ya da kötüye kullanılması dahil) ihlali nedeniyle Satıcı veya Alıcıya karşı üçüncü taraflarca ileri sürülen her türlü iddiadan feragat etmeyi kabul eder; (c) Satıcı, Alıcının, alt yüklenicilerinin ve doğrudan veya dolaylı müşterilerinin, Sipariş kapsamında teslim edilen Ürünleri Satıcıya herhangi bir telif hakkı ücreti ya da başka bir tazminat ödemeksizin onarma, yeniden yapma ya da yenileme ve onarımını yaptırma, yeniden yaptırma ya da yenileme konusunda dünya çapında geçerli, gayrikabili rücu hakka sahip olduğunu kabul eder; (d) Satıcı, Alıcının tasarımlarına, çizimlerine veya teknik özelliklerine göre üretilen parçaların, Alıcının açık yazılı izni olmaksızın Satıcının kendi kullanımı için kullanılmayacağını ya da üçüncü taraflara satılmayacağını kabul eder; (e) Satıcı, Siparişin yerine getirilmesi amacıyla Satıcı veya Satıcı tarafından istihdam edilen ya da Satıcının yönetimi altında çalışan herhangi bir kişinin tasarladığı veya ilk kez uygulamaya koyduğu her buluşu, keşfi ya da iyileştirmeyi (patentlenebilir olsun veya olmasın) Alıcıya devretmeyi kabul eder; (f) Satıcı, bu tür tüm icatları, keşifleri veya iyileştirmeleri derhal Alıcıya kabul edilebilir bir biçimde açıklamayı ve çalışanlarının, Alıcının dünya çapında patent mülkiyeti hakkı elde etmesi ve patent başvuruları yapması için gereken her türlü belgeyi imzalamasını sağlamayı kabul eder ve (g) Satıcı, Siparişin telif hakkıyla korunan eserlerin oluşturulmasına yönelik olması durumunda eserlerin "kiralık eser" sayılacağını ve eserlerin bu nitelendirme kapsamına girmediği durumlarda ilgili eserlerin teslimatının ardından bu bağlamda bulunan tüm telif haklarına ve telif hakkı dahilindeki manevi haklara (her türlü kaynak kodu dahil) ilişkin tüm hakları, mülkiyeti ve menfaatleri Alıcıya devretmeyi kabul eder. Alıcı tarafından yazılı olarak imzalı halde açıkça kabul edilmediği sürece Sipariş kapsamında tedarik edilen tüm Ürünler veya teslim edilebilir diğer mallar (bilgisayar programları, teknik özellikler, belgeler ve kılavuzlar dahil ancak bunlarla sınırlı olmamak üzere) Satıcıya özgü olacak ve herhangi bir üçüncü tarafa ait hiçbir fikri mülkiyet hakkı (telif hakkı, patent, ticari sır veya ticari marka hakları dahil) içermeyecektir. Alıcı tarafından yazılı olarak imzalı halde açıkça kabul edilmediği sürece Sipariş kapsamında tedarik edilen tüm Ürünler veya teslim edilebilir diğer mallar ve ilgili tüm fikri mülkiyet hakları yalnızca Alıcıya aittir. Alıcı, Alıcının Satıcıdan/Yükleniciden satın aldığı ürün veya hizmetlerle ilgili olarak Alıcının veya Alıcı müşterilerinin ürün ya da tesislerinin enerji verimliliğini doğrudan veya dolaylı yoldan arttırmak için enerji verimliliği iyileştirmelerine ve bunlarla ilgili menfaatlere (beyaz etiket kredileri, yeşil etiket kredileri, federal vergi teşvikleri, eyalet veya belediye tarafından verilen vergi kredileri, reklam hakları dahil ancak bunlarla sınırlı olmamak üzere) ilişkin tüm fikri mülkiyet haklarını da saklı tutacaktır. Satıcı, alt yüklenicileri ve çalışanlarıyla yaptığı sözleşmelerin şartlarını bu Bölümün şartlarıyla tutarlı olduğundan emin olacaktır. Satıcı, Ürünlerin makul kullanım amacı veya uygulanması için gerekli ya da bunlara özgü olan, Satıcıya ait her türlü fikri mülkiyetin kullanılması için Alıcıya hiçbir ek ücret olmaksızın lisans verecektir.

18.3 İhlal İddiaları. İhlal veya suistimal iddiası ya da ithamı durumunda 18.1 ve 18.2 numaralı Bölümlerin gerektirdiği tazminatın sağlanmasına ek olarak Satıcı, iddia veya ithama ilişkin bildirim kendisine ulaştıktan sonra kırk beş (45) takvim günü içinde masrafları kendisine ait olmak üzere: (i) Tazminat Alacaklıları için etkilenen Ürünün kullanılmaya devam edilmesine yönelik olarak kalıcı hak veya lisans edinecektir, (ii) değiştirilen Ürünün en azından orijinal ürünle aynı işlevselliğe sahip olması ve kullanım ya da bakım açısından orijinal üründen daha masraflı olmaması şartıyla etkilenen Ürünü herhangi bir ihlale yol açmayacak şekilde değiştirecektir, (iii) orijinal Ürün yerine kullanılacak Ürünün en azından orijinal ürünle aynı işlevselliğe sahip olması ve kullanım ya da bakım açısından orijinal üründen daha masraflı olmaması şartıyla Ürünü herhangi bir ihlale yol açmayacak bir Ürünle değiştirecektir ya da Satıcının ticari açıdan makul çabayı gösterdikten sonra (i), (ii) veya (iii) numaralı çözümleri uygulayamaması durumunda (iv) yedi (7) yıllık sabit amortismanına göre Ürünün satın alma fiyatının amorti edilmemiş kısmını Tazminat Alacaklılarına iade edecektir.

19. Sigorta. Aşağıdaki gereklilikler, Sipariş kapsamındaki tüm işler için geçerli olacaktır. Herhangi bir kademedeki tüm yüklenicilerin ve alt yüklenicilerin ("Yüklenici") de gerekliliklere uyması zorunludur. Satıcı veya Yüklenicilerinden hiçbiri, bu Şartlarda yer alan tüm sigorta gereklilikleri yerine getirilene ve Sigorta Sertifikası (PDF kabul edilebilir) ile gerekli diğer belgeler sağlanana kadar Sipariş kapsamında herhangi bir türde bir çalışmaya başlamayacaktır. Bu Şartların gerektirdiği tüm sigorta, uzatmalar da dahil olmak üzere Satıcının Sipariş kapsamındaki tüm yükümlülükleri yerine getirilene kadar sürdürülecektir. Sigortanın Alıcı tarafından onaylanması veya kabul edilmesi, Satıcının ya da Yüklenicinin bu belge kapsamındaki sorumluluğunu ortadan kaldırmayacak veya azaltmayacaktır ve sigortanın sürdürülmemesi, bu Şartların esaslı ihlalini teşkil edecektir.

19.1 Standart Koşulların Derecelendirilmesi. Sipariş kapsamında gerekli olan sigortayı sağlayan tüm şirketlerin belirli asgari finansal güvence gerekliliklerini karşılaması gerekmektedir. Bu gereklilikler A.M. Best & Co. tarafından Best Temel Derecelendirme Kılavuzu – Mülkiyet-Kaza bölümünde yayınlanan derecelendirmelere uymaktadır. Her şirketin derecelendirmeleri Sigorta Sertifikası Formunda belirtilmelidir. Tüm sigorta poliçeleri, güncel Best derecelendirmesine göre (A.M. Best and Company tarafından yayınlanan Best Temel Derecelendirme Kılavuzu'nun en güncel baskısında belirtildiği şekilde) A-VIII derecesine veya farkı bir derecelendirme kuruluşuna ait derecelendirmelerden buna eş değer ya da daha yüksek bir dereceye sahip şirketler tarafından yazılmalıdır.

19.2 İptal. Satıcı, primin ödenmemesi durumu hariç olmak üzere sigortanın iptal edilmesinden istisnasız olarak en az otuz (30) gün önce yazılı bildirimde bulunacaktır. Sigorta Sertifikasında ve bu Sipariş kapsamında gerekli olan tüm sigorta poliçelerinde bu tür bir bildirim yer aldığına dair kanıt, gerekliliklere uygunluğun kanıtı olacaktır. Primin ödenmediği iptal durumlarında Satıcı, on (10) gün önceden yazılı iptal bildiriminde bulunacaktır.

19.3 **Rücu Hakkından Feragat.** Satıcı/Yüklenici, tazminat hakkından feragat eder ve sigortacılarının, ilgili acenteleri ve çalışanları da dahil olmak üzere gerekli tüm sigorta poliçeleri kapsamındaki rücu haklarından feragat etmesini sağlayacaktır. Satıcı/Yüklenici, bu Sözleşme kapsamındaki faaliyetten kaynaklanan kayıplar, fiziksel yaralanma iddiaları, mala yönelik zarar iddiaları ya da sigortalı unsurlarla ilgili diğer taleplerde Alıcıyı, Alıcının Bağılı Kuruluşlarını ve bunların yöneticilerini, görevlilerini ve çalışanlarını muaf tutar.

19.4 **Ek Sigortalı.** Makul olarak talep edilebilecek durumlarda Alıcı ve diğer kuruluşlar, Sipariş kapsamında gerçekleştirilen işle ilgili olarak Ticari Genel Sorumluluk ve Mali Sorumluluk sigortası poliçeleri kapsamında ek sigortalı olarak tanımlanacaktır.

19.5 **Birincil.** Satıcı ve Yüklenicileri ile Alıcı ve Mal Sahibi arasında ek sigortalılara sağlanan sigortanın Birincil sigorta olacağı, Alıcının ve/veya Mal Sahibinin tabi olduğu diğer her türlü sigortanın, Satıcının ya da Yüklenicisinin tabi olduğu diğer tüm sigortalardan üstün sayılacağı ve Satıcının veya Yüklenicisinin sigortasına eklenmeyeceği açıkça anlaşılmalı ve kabul edilmiştir.

19.6 **Kapsam ve Limitler.** Aşağıdaki asgari sigorta kapsamı ve limitleri gereklidir. Sigorta kapsamının ve/veya limitlerinin yerel yasa ya da mevzuat tarafından zorunlu kılındığı durumlarda aşağıda belirtilen asgari limitlere tabi olarak yerel gereklilikler geçerli olur. Aşağıdaki sigorta kapsamının sağlanması ve sürdürülmesi, Satıcının veya Yüklenicisinin bu Sözleşme uyarınca sahip olabileceği herhangi bir sorumluluğu sınırlamaz ya da etkilemez. Asgari kapsam ve limitlere ilişkin tüm sigorta poliçeleri, olay formunda düzenlenmelidir (geriye dönük işlerlik tarihinin bu sözleşmenin tarihinden önce olması koşuluyla Mesleki Sorumluluk Sigortası hariçtir, bu sigortada talebe dayalı poliçenin kabul edilebilir). Tüm limitler ABD Doları cinsinden belirtilmiştir.

Sigorta Türü	Asgari Limitler
Ticari Genel Sorumluluk ("CGL"); tesis, operasyon, kişisel yaralanma, ürünler/tamamlanan operasyonlardan kaynaklanan fiziksel yaralanma ve maddi hasar sigortası ve Tazminat bölümünde belirtilen tazminat hükmünü kapsayan, sözleşmeye bağlı sorumluluk sigortası	Olay Başına 5.000.000 ABD Doları, Genel Toplam, Ürün ve Tamamlanan Operasyonlar Toplamı, Fiziksel Yaralanma ve Reklam Kaynaklı Zarar
Yapılan işle bağlantılı olarak kullanılan tüm otomobilleri kapsayan Mali Sorumluluk Sigortası ("Mali Sorumluluk")	Maddi hasarı ve bedensel yaralanmayı kapsayan toplam 2.000.000 ABD doları tutarında tek limit
İş Kazası Sigortası	Yasal Sigorta
İş Veren Mali Mesuliyet Sigortası	kaza, çalışan, hastalık başına 1.000.000 ABD doları – poliçe limiti
Mesleki Sorumluluk Sigortası (geçerliyse)	Talep başına 1.000.000 ABD Doları
Siber Sorumluluk Sigortası (Satıcının ürün veya hizmetleri Alıcının ya da Alıcı müşterilerinin verilerine veya ağlarına erişiyorsa gereklidir)	Yıllık toplam 2.000.000 ABD Doları
Genel Kefalet Senedi (Suç Sigortası)	Uygun olduğu durumlarda ve ölçüde
Ödeme Teminatı, Kesin Teminat ve/veya İşçilik ve Malzeme Teminatları	Uygun olduğu durumlarda ve ölçüde

*CGL limitleri, Genel Sorumluluk ve Şemsiye/Munzam Sorumluluk Sigortası poliçe limitlerinin birlikte uygulanmasıyla karşılanabilir.

20. **Sürdürülebilirlik.** Alıcı ve Satıcı, çevresel ve sosyal performansta mükemmelliğe ulaşmaya çalışan girişimleri desteklemenin değerinin farkındadır. Bu Sözleşme, tarafların işlerini yürütecekleri ve karşılıklı yarar sağlayan finansal avantajlar elde edecekleri parametreleri tanımlıyor olsa da taraflar, sürdürülebilir faaliyet ilkelerine karşı benimsedikleri takdirin, inancın ve bu ilkeleri uygulamalarının kendi içlerindeki davranış biçimlerinin dokusuna işlendiğini kabul eder. Tarafların dikkate alacağı unsurlar şunları içerir: (1) Küresel Raporlama Girişimi (GRI) desteği (<https://www.globalreporting.org/>) GRI raporlama yönergeleriyle uyumlu bir Sürdürülebilirlik Raporunun geliştirilmesi de dahil; (2) tedarikçi tabanında çeşitliliği desteklemek. ABD için Ulusal Azınlık Tedarikçi Geliştirme Konseyi'nin (NMSDC – www.nmsdc.org) referans almak; (3) enerji verimliliğini artırma, sera gazı emisyonlarını kontrol etme, malzemeleri geri dönüştürme, toksik maddelerin kullanımını azaltma veya aşamalı olarak ortadan kaldırma, atıkları en aza indirme, ürünler üzerinde yaşam döngüsü değerlendirmeleri gerçekleştirme ve "tedarik zincirinin çevre dostu hale getirilmesini" destekleme çabaları da dahil olmak üzere çevresel etkileri azaltmak için gönüllü girişimlerde bulunmak; (4) güvenli, sağlıklı iş yerlerini ve toplulukları desteklemek, çalışanları ayrımcılık yapmadan işe almak ve terfi ettirmek, rekabetçi ücretler ve yan haklar sağlamak ve tarafların faaliyet gösterdiği topluluklarda sorumlu vatandaşlar olarak hareket etmek ve (5) Alıcı tarafından talep edildiği şekilde Karbon Saydamlık Projesi (<https://www.cdproject.net>) raporlama gerekliliklerine katılmak. Alıcının güncel Sürdürülebilirlik Raporuna çevrimiçi olarak www.johnsoncontrols.com adresinden ulaşılabilir.

21. **Sonlandırma.** Alıcının diğer tüm haklarına ek olarak Alıcı, Satıcıya yazılı bildirimde bulunarak Siparişin tamamını veya bir kısmını herhangi bir zamanda ve herhangi bir nedenle sonlandırabilir. satıcı, bildirim kendisine ulaştığında ve Alıcı tarafından aksi belirtilmedikçe: (1) Sipariş kapsamındaki tüm işleri derhal sonlandıracaktır; (2) nihai Ürünleri, imalat aşamasındaki işleri ve Satıcının makul olarak Alıcı tarafından sipariş edilen miktarlara göre ürettiği veya edindiği ve Satıcının kendisi ya da başkaları için mal üretiminde kullanamayacağı parça ve malzemeleri Alıcıya teslim edecek ve bunlara ilişkin mülkiyet haklarını Alıcıya devredecektir; (3) işlerin sonlandırılması sonucunda doğrudan ortaya çıkan fiili masraflara ilişkin alt yüklenicilerin taleplerini araştırıp çözüme kavuşturacak ve alt yüklenicilerin mülkiyetindeki malzemelerin geri alınmasını sağlayacaktır; (4) Alıcıdan imha talimatı gelene kadar Satıcının mülkiyetinde bulunan ve Alıcının menfaat sahibi olduğu malları korumak için makul ölçüde gerekli önlemleri alacaktır ve (5) Alıcının makul talebi üzerine Ürünlerin üretiminin farklı bir tedarikçiye devredilmesi konusunda Alıcı ile iş birliği yapacaktır. Sonlandırmanın ardından Alıcı, Satıcıya: (a) Alıcı tarafından sipariş edilen ve Siparişe uygun miktarlardaki tüm nihai Ürünler için Sipariş fiyatını; (b) Satıcının imalat aşamasındaki iş için maruz kaldığı makul gerçek maliyet ile yukarıdaki (2) numaralı paragraf kapsamında Alıcıya devredilen parçaların ve malzemelerin makul gerçek maliyeti; (c) doğrudan işlerin sonlandırılmasından kaynaklanan ölçüde Satıcının alt yüklenicilerine karşı yükümlülükleriyle ilişkili olarak iddiaların çözüme kavuşturulmasından dolayı maruz kaldığı makul gerçek maliyetleri ve (iv) Satıcının yukarıdaki (4) numaralı alt bölüm kapsamındaki yükümlülüğünü yerine getirmek için maruz kaldığı makul gerçek maliyeti ödeyecektir. Alıcının, doğrudan veya Satıcının alt yüklenicilerinin iddiaları nedeniyle meydana gelip gelmemesine bakılmaksızın hiçbir durumda Satıcıya dolaylı ya da sonuç olarak ortaya çıkan herhangi bir zarar veya ücret için ödeme yapması gerekmemektedir. Dolaylı ücretler, beklenen kâr kaybı, karşılanmamış genel masraflar, talep faizleri, ürün geliştirme ve mühendislik maliyetleri, aletlerin, tesislerin ve ekipmanların yeniden düzenlenmesinden doğan maliyetler veya kiralama ücretleri, amorti edilmemiş sermaye ya da Malzeme Çıkış Belgelerinde izin verilen miktarı aşan nihai ürünler, imalat aşamasındaki işler veya ham maddeler ya da Siparişin sonlandırılmasından kaynaklanan genel idari yük giderleri. Alıcının bu Bölüm uyarınca işlerin sonlandırılması durumundaki yükümlülüğü, işlerin sonlandırılmaması durumunda Alıcının Satıcıya karşı taşıyacağı yükümlülüğü aşmayacaktır. Satıcı, işlerin sonlandırıldığı tarihten sonraki bir ay içinde (veya Alıcının müşterisi tarafından gerekli görülebilecek daha kısa bir süre içinde) yalnızca Alıcının Satıcıya karşı taşıdığı yükümlülüğünden sadece bu Bölümde açıkça izin verilen unsurların bulunduğu, sonlandırmadan doğan hak talebinde Alıcıya sunacaktır. Alıcı, Satıcının sonlandırmadan doğan hak talebinde istenen tutarları doğrulamak için ödemedene önce veya sonra Satıcının kayıtlarını denetleyebilir. Satıcının ihmali veya gereklilikleri ihlal etmesi nedeniyle Alıcının Siparişin tamamını veya bir kısmını sonlandırması durumunda Alıcının bu Bölüm uyarınca Satıcıya herhangi bir ödeme yükümlülüğü olmayacaktır.

21.1 **İflas.** Aşağıdakilerden veya benzeri olaylardan herhangi birinin meydana gelmesi durumunda Sipariş, Alıcı tarafından Satıcıya karşı herhangi bir yükümlülük altına girmeksizin derhal sonlandırılabilir ve Satıcı, avukatlık ücretleri ve diğer profesyonel hizmet ücretleri dahil ancak bunlarla sınırlı olmamak üzere aşağıdakilerden herhangi biriyle bağlantılı olarak Alıcının maruz kaldığı tüm masrafları Alıcıya tazmin edecektir: (a) Satıcının iflas etmesi; (b) Satıcının ihtiyari iflas dilekçesi vermesi; (c) Satıcıya karşı gayriihtiyari iflas dilekçesi verilmesi; (d) Satıcı için bir kayyum veya mütevellî atanması; (e) Satıcının, Sipariş kapsamındaki yükümlülüklerini yerine getirmek için Alıcıdan mali veya başka türlü destek alma ihtiyacı duyması ya da (f) Satıcı, alacaklıların yararına temlik gerçekleştirmesi.

21.2 **İhlal veya Adem-i İfa Nedeniyle Sonlandırma.** Aşağıdaki durumların gerçekleşmesi halinde Alıcı, Satıcıya karşı herhangi bir yükümlülük altına girmeksizin Siparişin tamamını veya bir kısmını sonlandırabilir: (a) Satıcı, siparişin şartlarından herhangi birini reddederse, ihlal ederse veya ihlal etme tehdidinde bulunursa; (b) Satıcı, Siparişe bağlantılı Ürünleri teslim etme veya hizmetleri yerine getirme yükümlülüğünü yerine getirmese ya da bu yönde tehditte bulunursa; (c) Satıcı, ilerleme kaydetmeyerek ya da makul kalite gerekliliklerini karşılamayarak Ürünlerin zamanında ve düzgün şekilde tamamlanmasını veya teslimatını tehlikeye atarsa ve Alıcıdan aksamaı veya ihlali belirten yazılı bildirim alınmasından sonra aksamaı ya da ihlali 10 gün içinde (veya mevcut koşullar altında ticari olarak makul olması halinde daha kısa sürede) düzeltmezse ya da (d) Alıcıya yönelik Ürünlerin üretiminde kullanılan varlıklarının önemli bir kısmının satışını veya Satıcının idaresinde değişikliğe neden olacak şekilde şirket birleşmesini, hisse senedi veya diğer öz sermaye satışını ya da değişimini kapsayan ticari bir faaliyete katılırsa veya katılmayı teklif ederse. Satıcı, yukarıdaki (d) alt bölümünde belirtilen duruma yol açabilecek herhangi bir müzakereye girdikten sonra on gün içinde Alıcıya bildirimde bulunacaktır ancak Alıcı, Satıcının talebi üzerine, bu ticari faaliyetle ilgili olarak Alıcıya ifşa edilen bilgilerle ilgili uygun bir gizlilik anlaşması imzalayacaktır.

21.3 **Mücbir Sebepler.** Yasaların izin verdiği ölçüde Taraflardan herhangi birinin yükümlülüklerini yerine getirmemesi veya yerine getirmekte gecikmesi, aşağıdaki olaylar gibi ilgili Tarafın makul kontrolü dışında ve hatası ya da ihmali olmaksızın meydana gelen bir olaydan kaynaklandığı takdirde ve ölçüde mazur görülecektir: doğal afetler; resmî bir kurum tarafından uygulanan kısıtlamalar, yasaklar, öncelikler veya tahsisler ya da gerçekleştirilen eylemler; ambargolar; yangınlar; patlamalar; doğal felaketler; isyanlar; sivil kargaşa; savaşlar; sabotaj; iktidarın sağlanamaması veya mahkeme tedbiri ya da emri ("Mücbir Sebep Olayı"). Piyasa koşullarına veya Satıcının eylemlerine bağlı olarak malzeme ya da bileşenlerin maliyetinde veya bulunabilirliğinde meydana gelen değişiklik, Mücbir Sebep Olayı teşkil etmeyecektir. Satıcı, Mücbir Sebep Olayının meydana gelmesinden sonra mümkün olan en kısa sürede (tam bir iş gününün geçmemek kaydıyla) söz konusu gecikmeyi açıklayan ve Alıcıya gecikmenin beklenen süresi ve gecikmenin giderileceği zaman konusunda güvence

veren yazılı bir bildirimde bulunacaktır. Satıcının yükümlülüklerini yerine getirmemesi veya yerine getirmekte gecikmesi durumunda Alıcı, kendi takdirine bağlı olarak: (a) Ürünleri başka kaynaklardan satın alabilir ve Alıcıya karşı herhangi bir yükümlülük altına girmeksizin Satıcıyla planlanan miktarları başka kaynaklardan satın aldığı miktarlara göre azaltabilir; (b) Satıcının, Sipariş kapsamındaki tüm nihai ürünleri, imalat aşamasındaki işleri ve Sipariş kapsamındaki işler için üretilen ya da satın alınan parçaları ve malzemeleri masrafları Alıcıya ait olmak üzere Alıcıya teslim etmesini talep edebilir veya (c) Satıcıya Ürünleri Sipariş kapsamında Alıcı tarafından talep edilen miktarlarda ve zamanda ve Siparişte belirtilen fiyattan diğer kaynaklardan temin ettirebilir. Ayrıca Satıcı, öngörülen bir iş kesintisi sırasında veya Satıcının iş sözleşmelerinin sona ermesi durumunda en az 30 günlük bir süre boyunca Ürünlerin Alıcıya tedarikini sağlamak için masrafları kendisine ait olmak üzere gerekli tüm önlemleri alacaktır. *Şüpheye mahal vermemek adına (a) mali zorluklar veya taraflardan herhangi birinin kâr elde edememesi ya da mali kayıptan kaçınmaması, (b) genel olarak malzeme, prim, işçilik veya enerji eksikliği de dahil olmak üzere fiyatlardaki ya da piyasaya koşullarındaki değişiklikler veya (c) bir tarafın bu kapsamdaki yükümlülüklerini yerine getirememesi durumu Mücbir Sebep Olayı teşkil etmeyecektir.*

22. **Alıcıya Açıklanan Teknik Bilgiler.** Satıcı, Alıcı tarafından imzalanan ayrı bir yazılı gizlilik ve/veya lisans anlaşmasının ya da Sipariş öncesinde veya sırasında Alıcıya açıkça bildirilen geçerli bir patentin açıkça kapsamına giren durumlar dışında Sipariş kapsamındaki Ürünlerle bağlantılı olarak Alıcıya açıkladığı veya açıklayabileceği teknik bilgilerle ilgili olarak Alıcıya, Alıcının müşterilerine ya da ilgili tedarikçilerine karşı herhangi bir iddiada bulunmamayı kabul eder.

23. **Alıcının Mali.** Alıcı tarafından, Siparişin yerine getirilmesi için doğrudan veya dolaylı olarak Satıcıya sunulan ya da bunlar için Alıcının Satıcıya tazminat ödemeyi kabul ettiği tüm aletler (ilgili tüm aksam, ek ve aksesuarlarla birlikte armatürler, ölçüm aletleri, masterlar, modeller, döküm kalıpları ve boşluklu kalıplar dahil), ambalajlar, belgeler, standartlar veya teknik özellikler, ticari sırlar, özel bilgiler ile diğer malzemeler ve öğeler (birlikte "Alıcının Mali"), üretildiği veya edinildiği şekilde Alıcının mali (mülkiyetin hakkının devri dahil) kabul edilecek ve ödemediği bağımsız olarak Alıcının mali olarak kalacaktır. Alıcının Mali, Satıcının, Alıcının Malına ait mülkiyeti, emanet esasına göre isteğe bağlı emanetçi olarak faaliyet gösteren üçüncü bir tarafa devretmesi durumunda Satıcının veya üçüncü bir tarafın eline geçer. Satıcı, Alıcının Malının kaybolması ve hasar görmesi riskini üstlenir. Satıcı, Alıcının tüm Mülklerini herhangi bir kullanımdan önce incelemek, test etmek ve onaylamaktan tek başına sorumludur ve Satıcı, Alıcının Malından kaynaklı olarak kişilere veya mallara gelebilecek tüm zarar riskini üstlenir. Alıcının Mali, Satıcı tarafından masrafları Satıcıya ait olmak üzere Ürünleri geçerli tüm teknik özellikleri karşılayacak şekilde üretebilme kapasitesindeki çalışma durumunda barındırılacak, bakılacak, onarılacak ve değiştirilecek; Satıcı tarafından Siparişin yerine getirilmesinden başka bir amaçla kullanılmayacak; Alıcının kişisel mali sayılacak; Satıcı tarafından açıkça Alıcının mali olarak işaretlenecek; Satıcının veya üçüncü bir şahsın maliyle karıştırılmayacak ve Alıcının onayı olmadan Satıcının tesislerinden taşınmayacaktır. Satıcı, Alıcının Malını, ikame değerine göre tam yangın ve genişletilmiş teminat sigortasıyla sigortalayacaktır. Alıcının Malının yerine sağlanan her türlü ikame mal, Alıcının mali olacaktır. Satıcı, Alıcının açık yazılı izni olmadan Alıcının Malını herhangi bir üçüncü tarafa bırakamaz veya elden çıkaramaz. Alıcı, Alıcının Malını ve Satıcının Alıcının Malına ilişkin tuttuğu kayıtları incelemek için Satıcının tesislerine girme hakkına sahip olacaktır. Satıcının Alıcının Malını Alıcının yegane takdirine bağlı olarak Ürünlerin imalatında kullanmak için sahip olduğu sınırlı hak dışında yalnızca Alıcı (veya Alıcının Bağlı Kuruluşları) Alıcının Mali üzerinde herhangi bir hakka, mülkiyet hakkına veya menfaate sahip olacaktır. Alıcı ve Alıcının Bağlı Kuruluşları, herhangi bir ödeme yapmaksızın herhangi bir zamanda derhal Alıcının Malına el koyma hakkına sahiptir. Alıcı, Alıcının malına el koymayı tercih ederse Satıcı, Alıcı ile iş birliği yapmayı kabul eder. Satıcıya yazılı bildirimde bulunulması üzerine başka bir bildirimde bulunmadan veya yasal işlem gerektirmeden derhal geçerli olmak üzere Alıcı, Satıcının tesislerine girme ve tüm Alıcı Mallarına el koyma hakkına sahiptir. Satıcı, ek bildirim veya dava hakkından açıkça feragat eder ve Alıcıya ya da Alıcının adayına/adaylarına Alıcının Malına anında erişim sunmayı kabul eder. Satıcı, Alıcının Maliyle ilgili olarak Alıcının, makul ölçüde Alıcının kendi mali üzerinde sahip olduğu menfaati göstermek için gerekli olduğuna karar verdiği herhangi bir mali bilanço bildirimini Satıcı adına gerçekleştirmesi ve bu yönde kayıt oluşturması amacıyla Alıcıya menfaatle birlikte sınırlı ve gayrikabili rücu bir vekaletname verir. Alıcının talebi üzerine Alıcının Mali, derhal Alıcıya bırakılacak veya Satıcı tarafından Alıcıya (i) Satıcının tesisinden taşıyıcıya masrafsız (yükü) taşıma ekipmanıyla Alıcının seçtiği taşıyıcının gereksinimlerine göre uygun şekilde paketlenip işaretlenmiş halde ya da (ii) Alıcı tarafından belirlenen herhangi bir yere teslim edilecektir. Buradaki ikinci durumda Alıcı makul teslimat masraflarını Satıcıya ödeyecektir. Satıcı, yasaların izin verdiği ölçüde, şekillendirici ve yapımcı olarak rehin alma hakkı dahil ancak bunlarla sınırlı olmamak üzere, Alıcının Mallarından herhangi biri üzerinde Satıcının sahip olabileceği her türlü rehin alma hakkından veya diğer haklardan feragat eder.

24. **Satıcının Mali.** Satıcı, masrafları kendisine ait olmak üzere Alıcının Mali olmayan ve Ürünlerin üretimi için gerekli olan tüm makineleri, ekipmanları, aletleri, ölçüm aletlerini, armatürleri, kalıpları, modelleri ve Alıcının Mali olmayan diğer öğeleri sağlayacak, Ürünleri geçerli tüm teknik özellikleri karşılayacak şekilde üretebilme kapasitesindeki çalışma durumunda tutacak ve gerektiğinde değiştirecektir ("Satıcının Mali"). Satıcı, Satıcının Malını, ikame değerine göre tam yangın ve genişletilmiş teminat sigortasıyla sigortalayacaktır. Satıcının, Satıcının Malını satış sonrası müşterileri de dahil olmak üzere diğer müşteriler için Ürünlere benzer mal veya hizmetler üretmek için kullanması halinde bu mal veya hizmetler Alıcının hiçbir logosunu, ticari markasını, ticari adını ya da parça numarasını içermeyecektir. Satıcı, pazarlama çalışmalarında söz konusu mal veya hizmetlerin Alıcı tarafından satın alınanlara eşdeğer olduğunu belirtmeyecek ya da ima etmeyecektir. Satıcı, Alıcıya Alıcının daha önce Satıcıya ödediği tutarlar düşüldükten sonra kalan net defter değerini Satıcıya ödedikten sonra Sipariş kapsamındaki Ürünlerin üretimine özel olan Satıcı Malına el koyma ve mülkiyetini alma konusunda gayrikabili rücu bir tercih hakkı verir. Satıcının Mali, Satıcının standart stoku olan malları üretmek için kullanılıyorsa veya Satıcı tarafından başkalarına benzer mallardan ciddi miktarda satılıyorsa bu tercih hakkı geçerli değildir.

25. **Aletler: Sermave Ekipmanı.** Bu Bölüm yalnızca aletler ve/veya sermaye ekipmanı siparişleri için geçerlidir. Alıcı, ödemediği önce ve sonra, gerçekleştirilen işi incelemek ve Satıcı tarafından Siparişe karşılık gönderilen ücretleri doğrulamak için Satıcının tesislerine erişebilecektir. Siparişte belirtilen fiyat, fiyatın doğrulandığı haliyle Satıcının gerçek maliyetini aştığı kadar (varsa) Alıcının hesabına alacak kaydedilecek şekilde düzenlenecektir. Satıcı ayrıca ücretlere karşılık nihai ödemeyi aldıktan sonra iki yıl süreyle tüm ücretlendirme kayıtlarını saklamayı kabul eder. Tüm alet ve ekipmanlar

Alıcıdan gelen teknik özelliklere (veya Alıcının yönlendirdiği durumlarda Alıcının müşterisinden gelen teknik özelliklere) göre yapılacaktır. Bu teknik özelliklerde geçerli olan her türlü istisna Siparişte yazılı olarak veya Alıcı tarafından yazılı bir yazıyla belirtilmelidir. Siparişte "aletler" veya "sermaye ekipmanı" için olduğu açıkça belirtildiği sürece nakliye koşulları, Üretim Yerinden Taahhütlü Masrafsız (yükü) – Alıcı Ödemeli şeklindedir ve Satıcı, nakliye ücretleri için ön ödeme yapmamalı ya da nakliye ücreti yansıtılmamalıdır.

26. **Mahsup Etme- Tenzilat.** Kanunen sağlanan her türlü mahsup etme veya tenzilat hakkına ek olarak Satıcıya ödenmesi gereken tüm tutarlar, Satıcının ve Satıcının Bağlı Kuruluşlarının Alıcıya ve Alıcının Bağlı Kuruluşlarına olan borçları düştükten sonra kalan net tutarlar olarak kabul edilecektir. Alıcı, Satıcının veya Satıcının Bağlı Kuruluşlarının Alıcıya ya da Alıcının Bağlı Kuruluşlarına ödeyeceği tutarları, Satıcıya borçlu olunan herhangi bir ödeme veya diğer borçtan kısmen ya da tamamen mahsup veya tenzil etme hakkına sahip olacaktır. Alıcı, Satıcıya Alıcı tarafından mahsup edilen tutarları veya uygulanan tenzilatı gösteren bir beyan sunacaktır.

27. **Gizlilik, Kişisel Verilerin Korunması, Veri Güvenliği ve Arastırma: Gerekliliklere Uymama.**

27.1 **Gizlilik.** Satıcı, bu Sözleşme kapsamında gerçekleştirdiği çalışmalarla bağlantılı olarak Alıcıya Ait Gizli Bilgilere (aşağıda tanımlandığı haliyle) ilişkin bilgi edinebilir ve bu Sözleşmenin feshi ya da sona ermesi durumunda ve bu Sözleşmenin feshinden veya sona ermesinden sonra Alıcıya ait Gizli Bilgileri gizli tutmayı kabul eder. "Alıcıya Ait Gizli Bilgiler" araştırma, geliştirme, ürünler, üretim yöntemleri, ticari sırlar, iş planları, müşteriler, tedarikçiler, mali kaynaklar, Kişisel Veriler (aşağıda tanımlandığı haliyle), iş ürünü ve doğrudan ya da dolaylı olarak Satıcıya ifşa edilen, Alıcının mevcut ya da öngörülen işi veya işleriyle ilgili olarak Alıcının mülkiyetinde kabul edilen diğer malzeme ya da bilgiler dahil ancak bunlarla sınırlı olmamak kaydıyla yazılı veya sözlü herhangi bir biçimdeki tüm bilgileri kapsar. Alıcıya Ait Gizli Bilgiler, bunlara ek olarak Ürünlerin Alıcıya sağlanması sırasında Satıcıya açıklanan herhangi bir üçüncü tarafın özel ya da gizli bilgilerini ifade eder. Söz konusu bilgilerin "gizli" olarak işaretlenip işaretlenmediğine veya tanımlanıp tanımlanmadığına bakılmaksızın Satıcı, Alıcıya ait söz konusu Gizli Bilgilerin tümünü son derece gizli tutacak ve başkalarına ifşa etmemeyi veya ifşa edilmesine izin vermemeyi ya da Alıcıya ait söz konusu Gizli Bilgileri Satıcının Sözleşme kapsamındaki yükümlülüklerini yerine getirmek dışında herhangi bir amaçla kullanmamayı kabul eder. Satıcı, hiçbir durumda, kendi benzer bilgilerini korumak için kullandığı özen ve yöntemden daha azını göstermeyecek, her koşulda Alıcıya Ait Gizli Bilgilerin yetkisiz kullanımını önlemek için makul özeni gösterecektir. Satıcı, Sözleşmenin sona ermesinin veya feshedilmesinin ardından Alıcının talebi üzerine tüm kopyaları da dahil olmak üzere Alıcıya Ait Gizli Bilgileri içeren veya bunlarla ilgili olan her biçimdeki her türlü belgeyi ve diğer medyayı derhal Alıcıya teslim edecektir. Satıcının bu Bölüm kapsamındaki yükümlülükleri, Alıcı tarafından yazılı olarak daha uzun bir süre belirtilmediği veya taraflar arasında akdedilen ayrı bir gizlilik sözleşmesi kapsamında zorunlu kılınmadığı sürece Gizli Bilgilerin açıklandığı tarihten itibaren beş yıllık bir süre boyunca devam edecektir. Bu Sözleşmede aksi yöndeki hükümlere bakılmaksızın taraflar arasında Siparişten önce yapılmış olan herhangi bir gizlilik sözleşmesi, bu Sözleşmede açıkça değiştirilmediği sürece yürürlükte kalacaktır. Bu Sözleşmede yer alan kısıtlamalar ve yükümlülükler aşağıdaki bilgiler için geçerli olmayacaktır: (a) Alıcı tarafından açıklandığı tarihte hâlihazırda kamuya açık olan bilgiler; (b) Satıcının hatası olmaksızın kamuya açıklanan bilgiler veya (c) Satıcının Alıcıya ait kabul edilen söz konusu Gizli Bilgilerin (1) Alıcı tarafından açıklanmadan önce usulüne uygun olarak kendisine ait olduğunu ya da (2) Alıcıya Ait Gizli Bilgiler kullanılmadan veya referans alınmadan Satıcı tarafından bağımsız olarak geliştirildiğini yazılı belgelerle kanıtlayabildiği bilgiler.

27.2 **Kişisel Verilerin Korunması.** Bu Sözleşmenin bir sonucu olarak Satıcı ve Satıcının Bağlı Kuruluşları, kimliği belirli ya da belirlenebilir kişilerle ilgili belirli bilgileri ("Kişisel Veriler") elde edebilir. Bu Kişisel Veriler, Alıcıya Ait Gizli Bilgiler olarak kabul edilecektir. Satıcının, bu Sözleşme sonucunda elde ettiği Kişisel Veriler üzerinde hiçbir hakkı, mülkiyeti veya menfaati olmayacaktır. Satıcı, aşağıdaki eylemleri gerçekleştirecek ve Kişisel Verilere erişimi olan Satıcı Bağlı Şirketlerinin aşağıdaki eylemleri gerçekleştirmesini sağlayacaktır: (a) Kişisel Verileri bu Bölüm 27'de belirtilen gerekliliklere uygun olarak ve yalnızca bu Sözleşme kapsamındaki Satıcı yükümlülüklerini yerine getirmek amacıyla toplamak, muhafaza etmek, kullanmak, işlemek, aktarmak ve bunlara erişmek; (b) Alıcının Kişisel Verilere ilişkin talimatlarının yanı sıra tüm geçerli gizlilik kanunları, yönetmelikleri ve uluslararası kurallar ya da sözleşmelere (birlikte "Yasal Gereklilikler") uyacak ve Alıcının bunları ihlaliyle sonuçlanacak ya da sonuçlanabilecek her türlü davranıştan sakınmak;

27.3 **Veri Sorumlusu Olarak Alıcı.** Alıcı, Satıcıya ve personeline ait, Satıcı ve Alıcı arasındaki iş ilişkisiyle ilgili Kişisel Verileri (adlar, e-posta adresleri, telefon numaraları gibi) <https://www.johnsoncontrols.com/privacy> adresinde bulunan Alıcı Gizlilik Bildirimi uyarınca toplayacak, işleyecek ve aktaracaktır. Satıcı, Alıcının Gizlilik Bildirimini kabul eder ve yürürlükteki kanunlar kapsamında rızanın zorunlu olarak gerekli olduğu durumda Alıcı tarafından yapılacak bu toplama, işleme ve aktarma işlemlerine rıza gösterir. Yürürlükteki kanunlar kapsamında Alıcı tarafından yapılacak bu toplama, işleme ve aktarma işlemlerine ilişkin Satıcının personelinden rıza alınmasının zorunlu olduğu durumda Satıcı, personelinden bu yönde rıza aldığını garanti ve beyan eder.

27.4 **Veri İşleyici Olarak Satıcı.** Satıcının Alıcı için Veri İşleyicisi olarak hareket ettiği durumlarda Satıcı, [buradan](#) indirilebilen **JCI Genel Kişisel Veri İşleme Şartları'na** uyacaktır. Ayrıca Satıcı, taraflar arasındaki ilişkiye uygun olan durumlarda Kaliforniya Tüketici Gizliliği Yasası kapsamında hizmet sağlayıcı olarak Alıcıya karşı taşıdığı yükümlülükleri anladığını tasdik eder ve şunları yapmayacağını kabul eder: Satıcı, Kişisel Bilgileri satmayacaktır; bu Sözleşmede belirtildiği şekilde bir iş beyanı kapsamında Alıcıya Hizmetleri ve Teslim Edilebilir Malları sağlamak dışında herhangi bir amaçla Kişisel Bilgileri (Kaliforniya Tüketici Gizliliği Yasası kapsamında tanımlandığı haliyle) saklamayacak, ifşa etmeyecek veya kullanmayacaktır ya da Kişisel Verileri Satıcı ve Alıcı arasındaki bu doğrudan iş ilişkisi dışında saklamayacak veya kullanmayacaktır. Satıcı, Alıcının talebi üzerine Alıcı tarafından sağlanan veya Alıcı adına Satıcı tarafından toplanan her türlü Kişisel Veriyi kayıtlarından silecektir.

27.5 **Veri Güvenliği.** Satıcı, Kişisel Verilerin veya Alıcıya Ait Gizli Bilgilerin ("Gizli Veriler") yasa dışı ve izinsiz şekilde işlenmesine karşı koruma sağlamak için tüm uygun yasal, organizasyonel ve teknik önlemleri alacaktır. Satıcı, makul işletim standartlarını ve güvenlik prosedürlerini uygulayacak ve büyük oranda **Veri Erişim Sözleşmesinde** ([buradan](#) indirilebilir) gösterilen biçimde uygun fiziksel ve teknik organizasyon güvenliği önlemlerini kullanarak Gizli Verileri güvence altına almak için en iyi çabayı gösterecektir. Satıcı, bu Sözleşmenin süresi boyunca herhangi bir zamanda Alıcı tarafından talep edilmesi halinde Satıcının Gizli Verilere erişiminde geçerli olan herhangi bir ağ, uygulama, sistem ya da cihaz ile ilgili olarak Alıcının yazılı bilgi güvenliği anketini derhal ve doğru şekilde dolduracaktır. Satıcı, Alıcıya personele, bilgilere, belgelere ve uygulamaya yazılıma makul düzeyde erişim sunmak da dahil Gizli Verilerin korunması kapsamında Satıcı süreçleriyle ilgili yapılacak herhangi bir değerlendirme sırasında Alıcının makul olarak ihtiyaç duyabileceği her türlü ek yardımı ve iş birliğini sağlayacaktır. Satıcının, herhangi bir kişi veya kuruluşun Satıcının güvenlik önlemlerini ihlal ettiğini ya da Gizli Verilere yetkisiz erişim elde ettiğini

öğrenmesi veya buna inanmak için nedeni olması durumunda Satıcı derhal ve hiçbir koşulda kırk sekiz (48) saati geçmeyecek şekilde Alıcıya bildirimde bulunacaktır ("Bilgi Güvenliği İhlali"). Böyle bir durum tespit edildiğinde Satıcı, (a) Bilgi Güvenliği İhlalinin etkilerini araştırarak, düzelterek ve hafifletecek ve (b) Alıcıya bu tür bir Bilgi Güvenliği İhlalinin tekrarlanmayacağına dair Alıcıyı makul derecede tatmin edici güvenceler sağlayacaktır. Alıcı, Güvenlik İhlali sonrasında duyuru (Alıcı veya Satıcı adına) veya diğer düzeltici önlemlerin (duyuru, kredi izleme hizmetleri ve dolandırıcılık sigortası dahil) gerekli olduğunu tespit ederse Satıcı, Alıcının talebi üzerine maliyet ve giderleri Satıcıya ait olmak üzere burada bahsi geçen düzeltici eylemleri gerçekleştirecektir. Alıcı, Bilgi Güvenliği İhlalinin ardından Gizli Verilere erişmek için kullanılan Satıcı Sistemleri veya Alıcının dahili sistemlerine bağlanmak için kullanılan Satıcı sistemleri üzerinde Sızma Testi yapma hakkını saklı tutacaktır. Alıcı (veya Satıcının rakibi olmayan, Alıcının bağımsız üçüncü taraf değerlendiricisi) makul bildirimde bulunarak Satıcı ile koordinasyon halinde Gizli Verilere erişim için kullanılan Satıcı sistemleri üzerinde sızma testi ya da başka güvenlik değerlendirmeleri gerçekleştirebilir. Alıcı, Sızma Testi ile bağlantılı olarak açıklanan bilgileri Satıcıya Ait Gizli Veriler olarak değerlendirecektir.

27.6 Araştırma; Gerekliliklere Uymama. Kişisel Verilere ilişkin olarak veri koruma düzenleyicisi veya benzeri bir yetkili tarafından soruşturma yapılması durumunda Satıcı, Alıcıya, ihtiyaç halinde söz konusu araştırmaya yanıt vermek için gerekli olan ölçüde Satıcının tesislerine erişim de dahil olmak üzere makul yardımı ve desteği sağlayacaktır. Satıcı, bu Bölüm 27'de belirtilen yükümlülükler uymaması durumunda Alıcıyı derhal bilgilendirecektir. Bu durumda Alıcı aşağıdakilerden birini veya birkaçını yapabilir: (i) Kişisel Verilerin Satıcıya aktarımını askıya alabilir; (ii) Satıcının Kişisel Verileri işlemeyi durdurmasını talep edebilir; (iii) Kişisel Verilerin iadesini veya imhasını talep edebilir ya da (iv) bu Sözleşmeyi derhal feshedebilir. Satıcı, bu Sözleşme herhangi bir nedenle feshedildiğinde Kişisel Verilerin iadesine, imhasına veya diğer uygun işlemlere ilişkin talimatlar için derhal Alıcıyla iletişime geçecektir.

28. Tanıtım Yasağı. Satıcı, öncesinde Alıcının bir Yetkilisinden yazılı izin alınmadan Satıcının, Siparişin veya Siparişin şartlarının kapsadığı Ürünleri Alıcıya sağlamak veya Alıcının herhangi bir ticari markasını ya da ticari adını herhangi bir basın bülteninde, reklamda veya promosyon materyalinde kullanmak üzere Alıcıyla sözleşme yaptığını hiçbir şekilde ilan etmeyecek, yayınlamayacak veya üçüncü taraflara (bilmesi gereken bilgilerin Satıcının profesyonel danışmanlarıyla paylaşılması dışında) ifşa etmeyecektir. Bu bağlamda Alıcının Yetkilisi tarafından verilen yazılı izin, tamamen Alıcının takdirine bağlı olarak sonlandırılabilir.

29. Tarafların İlişkisi. Satıcı ve Alıcı, Sözleşmenin bağımsız taraflarıdır ve Siparişteki hiçbir şey, taraflardan herhangi birini herhangi bir amaçla diğerinin çalışanı, temsilcisi veya yasal mümessili yapmaz. Sipariş, Taraflardan hiçbirine, diğerinin adına veya namına herhangi bir yükümlülük üstlenme ya da tesis etme yetkisi vermez. Satıcı, Alıcı tarafından imzalanan yazılı bir sözleşmede açıkça belirtilmediği sürece Siparişin yerine getirilmesiyle bağlantılı olarak maruz kaldığı tüm istihdam ve gelir vergileri, sigorta primleri, harçlar ve diğer masraflardan tek başına sorumlu olacaktır. Satıcının veya ilgili yüklenicilerinin tüm çalışanları ve temsilcileri, Alıcının değil, yalnızca Satıcının ya da söz konusu yüklenicilerin çalışanları veya temsilcileridir ve Alıcının çalışanlarına tanınan yan haklardan ya da diğer haklardan yararlanma hakkına sahip değildir. Alıcı, Satıcının veya yüklenicilerinin çalışanlarına ya da temsilcilerine ilişkin herhangi bir yükümlülükten sorumlu değildir.

30. Çıkar Çatışması. Satıcı, Siparişi ifasının Satıcının veya onun çalışanlarının ya da yüklenicilerinin devam eden çıkarları veya yükümlülükleriyle hiçbir şekilde çatışmayacağını beyan ve garanti eder. Ayrıca Satıcı, Siparişin geçerli olduğu süre boyunca Satıcının ve Siparişin ifasına katılan çalışanlarının ve yüklenicilerinin, Satıcının Alıcıyla ya da Siparişin ifasıyla olan ilişkisi bakımından makul surette çıkar çatışması oluşturması beklenebilecek her türlü faaliyetten kaçınacağını garanti eder.

31. Devir Yasağı. Satıcı, Alıcının önceden yazılı izni olmadan Sipariş kapsamındaki yükümlülüklerini devredemez veya aktaramaz. Alıcı tarafından onaylanan herhangi bir devir veya yetkilendirme durumunda Satıcı, Alıcı tarafından yazılı olarak aksi açıkça kabul edilmediği sürece ilgili tüm garantiler ve talepler de dahil olmak üzere Ürünler ile ilgili tüm sorumluluğu muhafaza edecektir.

32. Elden Çıkarma. Satın Alımlar.

32.1 Elden çıkarma. Alıcının muhtelif zamanlarda öz sermaye mülkiyetini, varlıklarının tamamını ya da büyük çoğunluğunu veya herhangi bir departmanını ya da iş birimini satması, devretmesi veya başka şekilde (bölünme, yeniden yapılandırma veya yeniden örgütlenme gibi) elden çıkarması (bundan sonra hepsi birlikte "Elden Çıkarılan Birim" olarak anılacaktır) durumunda ve Alıcının bu tür bir elden çıkarma işleminin parçası olarak elden çıkarma işleminden sonra Elden Çıkarılan Birimin Ürün almaya devam etmesi de dahil olmak üzere Elden Çıkarılan Birime geçici hizmet sağlamayı kabul etmesi halinde Alıcı, bu tür bir elden çıkarma işleminin tamamlanmasından sonra bu Sözleşmenin geri kalan Süresi boyunca bu Sözleşmede ya da geçerli bir Siparişte belirtilen Satın Alma Fiyatları haricinde Satıcıya herhangi bir ek ödeme yapmadan geçici hizmet alma hakkına sahip olacaktır. Bu hükme ek olarak Elden Çıkarılan Birim daha önce verilmiş bir Siparişin taraflarından biriyse Satıcı, Elden Çıkarılan Birimin söz konusu Ürünler için ödenmesi gereken geçerli Satın Alma Fiyatını ödemeye devam etmesi şartıyla Elden Çıkarılan Birimin Siparişin şartları uyarınca Ürünleri almaya devam etmesine izin vermeyi kabul eder.

32.2 Satın Alımlar. Alıcının, mevcut bir sözleşme uyarınca Satıcıdan ürün veya hizmet alan bir ticari işletmeyi ("Satın Alınan İşletme") alması durumunda Alıcının takdirine bağlı olarak Satın Alınan İşletmenin Satıcı ile olan sözleşmesi (ceza olmaksızın) iptal edilebilir. Bu durumda Satın Alınan İşletmeye sağlanacak olan Ürünler bu Sözleşme uyarınca sağlanacaktır.

33. Anlaşmazlıkların Çözümü: Geçerli Hukuk: Tahkim: Yargı Bölgesi.

33.1 Anlaşmazlık Çözüm Prosedürleri; Anlaşmazlığın Üst Makama Aktarılması. Alıcı ile Satıcı arasında bu Siparişten veya bu Siparişe konu olan Ürünlerden kaynaklı, bunlarla ilgili ya da bağlantılı olarak herhangi bir anlaşmazlık ortaya çıkarsa taraflar, bu anlaşmazlığı derhal iyi niyete dayalı olarak tarafların yerel yetkili temsilcileri arasında yapılacak müzakere yoluyla çözmeye çalışacaktır. Tarafların bu iyi niyetli çabalara rağmen ilgili anlaşmazlığı çözememesi durumunda taraflar, bu anlaşmazlığı bölgesel yönetim üyelerine taşıyacaktır. Taraflar, Alıcının tercihine bağlı olarak herhangi bir zamanda anlaşmazlığın çözümüne yardımcı olmak için ara buluculuk yöntemine katılacaktır. Taraflar arasında yapılacak yazılı mutabakatla farklı bir yer belirlenmediği sürece ara buluculuk yeri Milwaukee, Wisconsin olacaktır. Ara buluculuk masrafları taraflarca eşit olarak karşılanacaktır. Taraflar, bu

prosedürleri uyguladıktan sonra bir çözüm üzerinde anlaşamazlarsa taraflardan herhangi biri, Bölüm 33.2 (*Geçerli Hukuk; Yargı Bölgesi; Tahkim*) hükümleri uyarınca çözüm yolu arayabilir.

33.2 Geçerli Hukuk; Yargı Bölgesi; Tahkim. Alıcı ve Satıcı tarafından uygulanan bir Değişiklikte aksi belirtilmediği sürece bu Siparişten veya bu Siparişe konu olan Ürünlerden kaynaklı, bunlarla ilgili veya bağlantılı olarak ortaya çıkan her türlü iddia ya da anlaşmazlığın çözümü de dahil olmak üzere bu Sözleşmenin yapısı, yorumlanması ve ifası ile bu Sözleşme kapsamındaki tüm işlemler, kanunlar ihtilafı ilkeleri ya da kanunları dikkate alınmaksızın veya bunların uygulanmasına bakılmaksızın ABD'nin New York Eyaleti'nde geçerli olan kanunlara tabi olacaktır. Taraflar, 1980 tarihli Uluslararası Mal Satışına İlişkin Sözleşmeler Hakkında Birleşmiş Milletler Antlaşması (ve bu Antlaşmada yapılan her türlü değişiklik veya bu Antlaşmanın yerine gelen her türlü antlaşma) hükümlerinin ve başka bir hukuk seçiminin uygulanmasını gerektirecek her türlü kanunlar ihtilafı hükümlerinin açıkça hariç tutulduğunu kabul eder. Aşağıda aksi belirtilmedikçe bu Siparişten veya bu Siparişe konu olan Ürünlerden kaynaklı, bunlarla ilgili ya da bağlantılı herhangi bir iddia veya anlaşmazlık (söz konusu iddianın sözleşme ihlaline veya haksız fiile dayanıp dayanmamasına bakılmaksızın) Bölüm 33'te belirtildiği gibi müzakere ya da ara buluculuk yoluyla çözümlenememişse Manhattan, New York, ABD'de bulunan federal mahkemenin münhasır yargı yetkisine tabi olacaktır ve bu tür iddia veya anlaşmazlıklara yönelik münhasır mahkeme yeri Manhattan, New York, ABD'de bulunan federal mahkeme olacaktır. Bu federal mahkemenin bu bağlamda yargı yetkisinin bulunmaması durumunda Manhattan, New York, ABD'deki eyalet mahkemesinin ticari yargı bölümü ya da karmaşık ticari dava bölümü münhasır yargı yetkisine sahip olacaktır. Satıcı, bu Sözleşme uyarınca başlatılan herhangi bir davanın mahkeme yerine veya yargı yetkisine itiraz hakkından gayriقابلi rücu olarak feragat eder ve mahkeme yeri ya da yargı yetkisi yetersizliğine veya uygun olmayan yargı yeri prensibine dayanarak herhangi bir savunma ileri sürmez. Satıcı aynı zamanda kişisel dava tebliği hakkında gayriقابلi rücu şekilde feragat eder ve bu Siparişe bağlantılı her türlü davada, işlemde veya adli muamelede ilgili işlemin bir kopyasının iadeli taahhütlü posta yoluyla ve/veya ertesi gün teslim edilecek şekilde ilgili tarafın bu Siparişte belirtilen adresine gönderilmesi suretiyle tebliğat iletileceğini kabul eder. Yukarıda belirtilenlerden bağımsız olarak ve tamamen Alıcının yasal işlemin tebliğini müteakip 30 gün içinde ya da 30 gün dolmadan herhangi bir zamanda göndereceği yazılı bildirimle gerçekleştireceği tercihinin göre bu Siparişten veya bu Siparişe konu olan Ürünlerden kaynaklı, bunlarla ilgili ya da bağlantılı her türlü iddia veya anlaşmazlık (söz konusu iddianın sözleşme ihlaline veya haksız fiile dayanıp dayanmamasına bakılmaksızın) ihtiyati tedbir talepleri dışında Manhattan, New York, ABD'de gerçekleştirilen bağlayıcı tahkim yoluyla çözülecektir. Bu bağlayıcı tahkim uygulaması, İngilizce dilinde ve tek hakem kullanılarak gerçekleştirilecektir. Taraflar, Alıcının tahkim sürecini başlattığı alternatif uyuşmazlık çözümü kuruluşunun sağladığı ticari hakem listesinden bir hakem üzerinde anlaşmaya çalışacaklardır. Tarafların hakem konusunda anlaşamaması durumunda taraflardan her biri ticari hakem listesinden bir kişiyi seçecek ve bu iki kişi, tahkimi tek hakem olarak yürütecek olan üçüncü bir kişiyi bu listeden müştereken seçecektir. Hakem, olgu tespitlerini ve hukuki sonuçları yazılı olarak yayınlacaktır. Hakem ayrıca avukatlık ücretlerini ve masraflarını esas itibarıyla galip gelen tarafa yükleyebilir. Hiçbir durumda taraflardan hiçbirine cezai veya örnek niteliğinde tazminat yüklenmeyecektir. Hakemin kararı nihai ve uygulanabilir kabul edilecektir ve masrafların yüklenmesine ilişkin karar, bu Sipariş kapsamında yetkili olan ya da ilgili taraf ve varlıkları üzerinde başka bir şekilde yargı yetkisine sahip herhangi bir mahkeme tarafından kabul alınabilir. Bu Bölümdeki tahkim hükümleri Amerika Birleşik Devletleri Federal Tahkim Yasası'na tabi olacaktır. Bu Siparişten kaynaklı, bu Siparişe ilgili veya bağlantılı her türlü ihtiyati tedbir talebi, Alıcı tarafından Satıcı üzerinde yargı yetkisine sahip herhangi bir mahkemeye veya Alıcının tercihinin göre Siparişin Alıcı tarafından verildiği yere en yakın ilgili mahkemeye sunulabilir. Buradaki ikinci durumda Satıcı, söz konusu mahkemenin yargı yetkisini ve yerini kabul etmiş sayılır. Satıcının Alıcıya karşı sunacağı her türlü ihtiyati tedbir talebi, yalnızca JCI'nın Siparişi verdiği yerde yargı yetkisine sahip mahkemeye/mahkemelere sunulacaktır.

34. Dil: Bölünebilirlik; Zimni Feragat Yasağı. Bu Sözleşmede yapılan bir Değişiklikte aksi belirtilmediği sürece bu Sözleşme, Taraflarca İngilizce olarak müzakere edilmiş ve imzalanmıştır. Kolaylık sağlamak amacıyla veya başka bir amaçla Bu Sözleşmenin tercümesinin hazırlanması halinde İngilizce metnin hükümleri geçerli olacaktır. Ürünlerin satılacağı ve/veya işleneceği ülke ya da bölgenin yasaları bu Sözleşmenin ikinci bir dilde sağlanmasını gerektiriyorsa bu Sözleşme ilgili ikinci dilde de sağlanacaktır. Siparişin herhangi bir şartının herhangi bir yasa, yönetmelik, karar, idari emir, hukukun kuralı veya hukuk teorisi kapsamında geçersiz ya da uygulanamaz olması durumunda duruma göre yalnızca geçerli yasaya uygunluğun sağlanması için gereken ölçüde ilgili şartın yeniden düzenlenmesine veya silinmesine hükmedilecektir. Kararın geri kalan hükümleri tam olarak yürürlükte kalacaktır. Taraflardan herhangi birinin herhangi bir zamanda diğer taraftan Siparişin herhangi bir hükmünü yerine getirmesini ihtiyaç duymaması, daha sonraki bir zamanda ilgili hükmün yerine getirilmesini talep etme hakkını etkilemeyecektir. Aynı şekilde taraflardan herhangi birinin Siparişin herhangi bir hükmünün ihlaline karşı itiraz hakkından feragat etmesi, Siparişin aynı veya başka bir hükmünün daha sonra herhangi bir şekilde ihlal edilmesine karşı itiraz etme hakkında feragat ettiği anlamına gelmez.

35. Geçerliliğini Sürdürme. Satıcının Alıcıya karşı taşıdığı yükümlülükler, burada aksi belirtilmediği sürece Siparişin sonlandırılmasından sonra da geçerliliğini sürdürür.

36. Sözleşmenin Bütünlüğü: Değişiklikler. Sipariş, bu Şartlar ve tüm ilgili ekler, deliller, tamamlayıcı belgeler veya burada özel olarak atıfta bulunulan, Alıcıya ait diğer şartlarla birlikte, bu Sözleşmede ve Siparişte yer alan konularla ilgili olarak Satıcı ve Alıcı arasında yapılan sözleşmenin tamamını oluşturur. Satıcı, yalnızca Alıcının yetkili üst düzey yöneticilerinin Alıcı adına sözleşme yapabileceğini ve başka hiçbir personelin şirket adına ilzam yetkisine sahip olmadığını kabul ve beyan eder. Özellikle bakım ve destek güncellemeleri de dahil olmak üzere açma yoluyla kabul edilen, tıklama yoluyla kabul edilen ya da herhangi bir ürün, hizmet, belge veya yazılımla birlikte sağlanan diğer şartlar ve koşullar, gizlilik politikaları veya sözleşmeler ("Ek Şartlar") Alıcı için bağlayıcı olmayacaktır. Bu gibi öğelerin kullanımı için erişime izin verilmeden önce bu Ek Şartların "kabul edilmesinin" zorunlu olması yukarıdaki hükmü değiştirmez. Bu gibi Ek Şartların hiçbirisi geçerli sayılmayacak ve Alıcı tarafından tümüyle reddedilmiş olacaktır. Sipariş yalnızca her iki tarafın yetkili temsilcileri tarafından yapılan yazılı değişiklikle değiştirilebilir. Alıcı, revize edilen Şartları www.johnsoncontrols.com/betandc adresindeki web sitesinde yayınlayarak bu Şartları gelecekteki Siparişlere ilişkin olarak istediği zaman değiştirebilir ve söz konusu revize edilmiş Şartlar, bundan sonra verilen tüm Siparişler için geçerli olur. Satıcı, Ürünü Alıcıya tedarik ederek bu Şartlara ve bunlarda gelecekte yapılacak değişikliklere bağlı kalacağını kabul ve beyan eder.

37. **Nüshalar: Elektronik İmzalar.** Bu Sözleşme, her biri orijinal sayılacak ancak hepsi birlikte tek ve aynı Sözleşmeyi oluşturacak birden fazla nüsha halinde imzalanabilir. Bu Sözleşmenin nüshaları ve bununla bağlantılı olarak düzenlenen tüm diğer belgeler, Tarafların herhangi biri tarafından diğer Tarafa Adobe Sign veya DocuSign gibi sertifika tabanlı dijital imza uygulaması da dahil olmak üzere faks veya başka bir elektronik imza yoluyla imzalanıp gönderilebilir. Sözleşmenin alıcısı olan taraf, bu şekilde düzenlenen ve herhangi bir elektronik araçla gönderilen söz konusu belgeyi aldığı anda, orijinal belge kendisine ulaşmış gibi kabul edebilir. Taraflar, bu Sözleşmeyi tarayabilir, fakslayabilir, e-postayla gönderebilir, görüntüleyebilir veya başka yolla şu anda bilinen ya da gelecekte geliştirilecek herhangi bir tür veya biçimde elektronik formata dönüştürebilir. Bu Sözleşmenin bu gibi elektronik formatta üretilen değiştirilmemiş veya hilesiz kopyası, Taraflar için yasal olarak bağlayıcı olacak ve her açıdan orijinaline eşdeğer olacaktır. Satıcı, yürürlükteki herhangi bir dolandırıcılık yasası da dahil olmak üzere bu Sözleşmenin ve ilgili belgelerin geçerliliğine veya uygulanabilirliğine, elektronik biçimde kabul edildikleri ve/veya imzalandıkları için itiraz etmeyeceğini kabul ve tasdik eder. Bilgisayarda tutulan taraflardan birine ait kayıtlar, basılı kopya şeklinde üretildiklerinde iş kayıtlarını oluşturacak ve genel olarak kabul edilen diğer iş kayıtlarıyla aynı geçerliliğe sahip olacaktır.

Revizyonlar 3/7/2022:

Bölüm 16 – Şartlar

eklendi.

Bölüm 33.3 – Silindi